

香港政府明令指定刊登有關法律性質廣告之有效刊物

號一七七四二壹  
港幣零售份  
號三〇〇期字合便閱者內設報費及郵費  
報三〇〇期字合便閱者內設報費及郵費

半張六紙出日  
印承及行  
司公限有報日僑華  
維維岑理司總  
六六〇八三  
四六八一  
號等寄查通活字荷南：地址  
B 號式字有印局：處事總本  
號刊式諸西安長北台  
學學堂陳陳：請

港九無牌舞院不下百間之多

架被國軍高射砲擊傷向廈門方面飛去  
大嶝共軍砲轟金門台海峽形勢突趨緊張

[illegible]

李尼茲東來首先訪問台北

陳志堅遷新診所

本診所因由本坡遷往新加坡，現已遷往新加坡大坡大馬路門牌四十二號（即舊大坡大馬路門牌四十二號）內，特此佈告。本診所遷往新加坡大坡大馬路門牌四十二號（即舊大坡大馬路門牌四十二號）內，特此佈告。本診所遷往新加坡大坡大馬路門牌四十二號（即舊大坡大馬路門牌四十二號）內，特此佈告。

新址：九龍德輔道中四二二號四樓（近佐敦道）

診症時間：每日上午十時至下午一時，下午三時至七時

陳志堅遷新診所

本診所因由本坡遷往新加坡，現已遷往新加坡大坡大馬路門牌四十二號（即舊大坡大馬路門牌四十二號）內，特此佈告。本診所遷往新加坡大坡大馬路門牌四十二號（即舊大坡大馬路門牌四十二號）內，特此佈告。本診所遷往新加坡大坡大馬路門牌四十二號（即舊大坡大馬路門牌四十二號）內，特此佈告。

新址：九龍德輔道中四二二號四樓（近佐敦道）

診症時間：每日上午十時至下午一時，下午三時至七時

[illegible]

# 樓 香 天

九〇三〇水話號 號〇四四發海源漢致啟諸九

每枝一元 生力不 碎店	備特 素葷 做菜	西湖 鰱魚	係精潔 衛生	名有國中 雞化教	早午請諸 吃隨到隨
雅座 廳房	歡迎預定	御乾 席隆	大肥 鴨填	京北 正填	港四廿一 號
定預迎歡	數十 年	會謙慶喜 意滿君保	不願水 元八十四	只對	麵粉 點州
港九 雅座	陳 紹	炒炒炒 三菜肉 鮮紅	沙沙沙 肉片 鮮紅	西沙西 炒肉 鮮紅	四層小 雞只 雞只
炒炒炒 什件 絲品	紅燒 什件 絲品	紅燒 什件 絲品	紅燒 什件 絲品	紅燒 什件 絲品	紅燒 什件 絲品
紅燒 什件 絲品	紅燒 什件 絲品	紅燒 什件 絲品	紅燒 什件 絲品	紅燒 什件 絲品	紅燒 什件 絲品
紅燒 什件 絲品	紅燒 什件 絲品	紅燒 什件 絲品	紅燒 什件 絲品	紅燒 什件 絲品	紅燒 什件 絲品
紅燒 什件 絲品	紅燒 什件 絲品	紅燒 什件 絲品	紅燒 什件 絲品	紅燒 什件 絲品	紅燒 什件 絲品
紅燒 什件 絲品	紅燒 什件 絲品	紅燒 什件 絲品	紅燒 什件 絲品	紅燒 什件 絲品	紅燒 什件 絲品
紅燒 什件 絲品	紅燒 什件 絲品	紅燒 什件 絲品	紅燒 什件 絲品	紅燒 什件 絲品	紅燒 什件 絲品
紅燒 什件 絲品	紅燒 什件 絲品	紅燒 什件 絲品	紅燒 什件 絲品	紅燒 什件 絲品	紅燒 什件 絲品
紅燒 什件 絲品	紅燒 什件 絲品	紅燒 什件 絲品	紅燒 什件 絲品	紅燒 什件 絲品	紅燒 什件 絲品
紅燒 什件 絲品	紅燒 什件 絲品	紅燒 什件 絲品	紅燒 什件 絲品	紅燒 什件 絲品	紅燒 什件 絲品
紅燒 什件 絲品	紅燒 什件 絲品	紅燒 什件 絲品	紅燒 什件 絲品	紅燒 什件 絲品	紅燒 什件 絲品
紅燒 					

[illegible][illegible][illegible]

聯蘇告警克斯魯


議協得獲不如  
爆試復恢決美

（路透社瑞士內瓦廿三日電）美國國務卿魯斯克今夕在廣播中稱：如果本月內對蘇俄進行停止核子試驗，不經于相各國的介入，亦不放。蘇聯對禁試最後的否定，更令三國核子委員會提出嚴重結果，對未達成協議，深表遺憾。十七國代表將試恢復，字間，將行努力，惟蘇聯，心反對禁試條約，與會高層，士相信：俄人此次赴會，實免下決心，故開此方所作復興建議，蘇聯決不贊同，且預料蘇聯，將繼續攻擊行運核彈，因而利用美之試驗，作為它進行核試的掩護。西方則認或即直接，或則暗示，頗向蘇聯提，俄人對蘇聯中立國施行經營之策，亦予注意。

銅鑼灣百德新街大九百貨公司鄰

**花園洋樓**

東寧大廈 嘉賓大廈  
尚餘數層 欲購從速  
詳章備索

 **錦興** 置業有限公司  
永豐街九零二號 電話：24812 36708  
地鐵銅鑼灣站 電話：765771 765772  
(各區院線均可接洽)

[illegible]

半過出售  
速從購欲

起元餘萬由層每

期年999

成完將快·建興五加



北角區唯一  
最理想住宅

東發大

北角皇后大道中  
(側院戲城都)

洽購處：

司公限有業置發東·司公限有業置建東

室八〇三厦大環興号六三中道大港香

一一四七二·七一八二三·二二四七二：話電

業營常照假例·三一三三〇七：話電厦事辦盤地

九龍弥敦道495至497號  
最旺地点(彌敦大廈對面)  
側面文明里向東南大單邊

麗星大廈

• 年期八十餘年  
• 每層六伙 電梯三部  
• 地基工程經已開始



九龍馬頭圍道最旺地點  
87至93號

福星大樓

前後街四面大單邊  
打樁就快完成 分層出售



旺盛唐樓

半期八十餘年

九龍油蔴地新填地街  
150至160號(永星街大單邊)

順興建築公司

有入伙紙

住宅只餘兩層 舖位只餘數間  
本月內特價優待 欲購從速



平夾旺

香港中環大馬路1531號  
電話: 32180 37308  
或各地盆內接洽

九龍馬頭涌道 (宋皇台公園對面)

# 義誠大廈

一梯兩伙  
華麗洋樓  
分層出售  
分期付款

接洽處

聯誠置業公司

電話：四三六一五、四三六二〇、四三三〇七

(地址：文咸西街四十七號二樓、李寶椿大廈633室、或本地盤接洽)

B3 11'0" x 9'6" \$43,900	B4 11'0" x 9'6" \$42,900
B1 12'6" x 11'0" \$26,900	B2 12'0" x 11'0" \$23,900

——優點特多——

- 面對宋皇台公園鄰近九龍城兒童運動場環境優美
- 交通方便九龍交通樞紐四通八達巴士直達門前
- 全部華麗洋樓設備售價特廉上蓋實用面積每方尺僅售港幣五十元
- 左右平通港九永公開發售期已售出大部份訂購從速以免向隅
- 面向東南夏涼冬暖四面單邊每房有窗空氣流通光線充足
- 一梯兩伙無長走廊之弊廚房浴室窗面通天無暗天井之弊
- 首期一百五十元免補地價

B座三樓至十二樓平面圖, A座、C座同樣

三千餘人。英語系復增設國語教學中心一所，兼收外語學生，現有美籍二十一人，比利時二人，菲律賓二人，西印度、紐西蘭、英國、法國、德國、土耳其、埃及、其遜等國之華、泰來勤員，一說古人

南北，乃至全歐，隨後赴美及歐洲考察與漫遊，聲譽之隆，隨之益盛，其作風初以石溪為主，出入黃鶴山樞與資巨之間，今

DAUDREPPBUR  
EAK  
IFEAL  
TECHNIC  
A PARAMOUNT

倒戈不終

客觀的立場看來，至少文化運動囑興以後的數算是掩蓋着一個時代的

覺到自從民國七十八年中國新年間，他在中國思想界，可

校長，道開辦北大的一個富有代的新貴。胡先生那時已在新青年發表文學改良論，實引起國內人士的注目。他於民國六年由美國歸國，即被蔡先生聘為任哲學教授。那時胡先生只有廿七歲，情後來沒有開過他。我們見胡先生係北新青年只有十三人左右，胡先生說陳獨年大齊先生先後都做過主任，後來就過北平市長山東主席的何思源，說來一班學生。我們第一次在新建的宮

展。  
去年的經濟是相當穩  
定，並在穩定中求發  
展。  
我們的消費到了不可救  
藥的程度，更是不確  
定，當然，關於國民消  
費是不值得注意，

由此可見，經濟是相當穩  
在穩定中求發  
費不是不值得注意，

# 不侵犯公約

## 希望十七國裁軍會議達成協議

### 中共將與巴基斯坦談邊界問題

【中央社倫敦廿四日電】據「新華社」倫敦廿四日電：中共代表團在倫敦裁軍會議上，對巴基斯坦代表團所提議之「不侵犯公約」表示極大之興趣。該代表團並表示，中共將與巴基斯坦代表團就邊界問題進行談判。此項公約之內容，係指各國間之邊界，應由各國自行談判解決，不得由第三國干涉。此項公約之達成，將對世界和平產生重大影響。中共代表團在會議上，曾就邊界問題與巴基斯坦代表團進行多次會談，雙方均表示，將盡力達成協議。此外，中共代表團亦曾與英國代表團就裁軍問題進行會談，雙方均表示，將盡力達成協議。

# 英澳紐國防部長會議

## 英國表示坦承

### 東南亞區防務

【中央社倫敦廿四日電】據「新華社」倫敦廿四日電：英國、澳洲及紐西蘭三國國防部長，於今日在倫敦舉行會議。會議中，三國國防部長就東南亞區防務問題進行了廣泛之討論。英國國防部長表示，英國將坦承其在東南亞區之防務責任，並表示將與澳洲及紐西蘭兩國合作，共同維護東南亞區之和平與穩定。此外，三國國防部長亦就裁軍問題進行了討論，並表示將盡力達成協議。

# 蘇向日進行

## 和平攻勢

### 工業代表團訪日

【中央社東京廿四日電】蘇聯代表團於今日抵達日本，並向日本政府提出和平攻勢。蘇聯代表團表示，蘇聯將盡力維護世界和平，並表示將與日本政府進行談判，共同維護亞洲之和平與穩定。此外，蘇聯代表團亦曾與日本政府就裁軍問題進行了討論，並表示將盡力達成協議。

# 美眾院要求限制

## 中韓棉織品輸入

【中央社華盛頓廿四日電】美國眾議院今日通過一項法案，要求限制中國及韓國棉織品之輸入。該法案之通過，將對中國及韓國之棉織品出口產生重大影響。此外，該法案亦曾引起中國及韓國政府之強烈反對。



英澳紐國防部長會議

# 自由中國進步

## 雖然東亞訪問未到過台灣

【中央社倫敦廿四日電】據「新華社」倫敦廿四日電：自由中國之進步，雖然東亞訪問未到過台灣，但其影響力已遍及全球。自由中國之進步，不僅在於其政治、經濟之發展，更在於其文化、教育之進步。自由中國之進步，將對世界產生重大影響。

# 台灣警方取締

## 扭扭舞訓練班

【中央社台北廿四日電】台灣警方今日開始取締扭扭舞訓練班。警方表示，扭扭舞訓練班之存在，將對社會風氣產生不良影響，並表示將嚴厲打擊。此外，警方亦曾對扭扭舞訓練班之負責人進行警告，並表示將採取進一步行動。

# 蘇聯代表團

## 工業代表團訪日

【中央社東京廿四日電】蘇聯代表團於今日抵達日本，並向日本政府提出和平攻勢。蘇聯代表團表示，蘇聯將盡力維護世界和平，並表示將與日本政府進行談判，共同維護亞洲之和平與穩定。此外，蘇聯代表團亦曾與日本政府就裁軍問題進行了討論，並表示將盡力達成協議。

### 英專欄作家評論

#### 中共不會變幹

毛澤東不能代表中國人民

【中央社倫敦廿四日電】據「新華社」倫敦廿四日電：英專欄作家今日發表評論，認為中共不會變幹，毛澤東不能代表中國人民。該作家表示，中共之行為，將對世界產生重大影響，並表示將密切關注中共之動向。

### 中華民國通知美國

#### 反對琉球交還日本

【中央社華盛頓廿四日電】中華民國政府今日通知美國政府，反對將琉球群島交還日本。中華民國政府表示，琉球群島之地位，應由國際社會共同決定，不得由日本單方面決定。此外，中華民國政府亦曾與美國政府就琉球問題進行了多次會談，但雙方均未能達成協議。

### 愛國運動

#### 幾平被整

【中央社台北廿四日電】愛國運動之發展，幾平被整。愛國運動之發展，不僅在於其政治、經濟之發展，更在於其文化、教育之進步。愛國運動之發展，將對台灣產生重大影響。

### 皇夫在阿根廷

#### 少女大吵非獵

【中央社布宜諾斯艾利斯廿四日電】阿根廷皇夫今日在阿根廷，少女大吵非獵。皇夫之到訪，將對阿根廷產生重大影響。此外，少女大吵非獵之事件，亦曾引起阿根廷政府之關注。

### 甘迺迪視察農場參觀

【中央社華盛頓廿四日電】甘迺迪總統今日視察農場，並參觀農場之生產情況。甘迺迪總統表示，農場之生產情況良好，並表示將繼續支持農場之發展。

### 楊繼曾立院報告

#### 一年經建成果

【中央社台北廿四日電】楊繼曾今日在立法院報告一年經建成果。楊繼曾表示，一年來之經建工作，已取得顯著成果，並表示將繼續努力，為台灣之發展做出貢獻。

富士重工業株式會社出品

**兔仔牌**

小輪電單車

Model	Engine	Price
Superflow S601B型	200 CC	\$2,450.00
Junior S85G型	150 CC	\$1,950.00
Minor S201C型	90 CC	\$1,600.00

歡迎分期付款  
首期付四份之一

省油耐用。零件充足

# 本港新聞

## 忠信堂三會

### 大路元帥與白紙扇 先後被捕分判入獄

【本報訊】忠信堂三會，係由「大路元帥」、「白紙扇」、「和豐英紅棍」等三會合併而成。該三會之成立，係在「四九」大元帥被捕後，由「白紙扇」及「和豐英紅棍」兩會合併而成。該三會之成立，係在「四九」大元帥被捕後，由「白紙扇」及「和豐英紅棍」兩會合併而成。該三會之成立，係在「四九」大元帥被捕後，由「白紙扇」及「和豐英紅棍」兩會合併而成。

## 招聘本地人士 担任政府高職

### 叙用委員會發表

【本報訊】政府現擬在公務員中，招聘本地人士，擔任政府高職。此項計劃，係由叙用委員會發表。該委員會表示，政府現擬在公務員中，招聘本地人士，擔任政府高職。此項計劃，係由叙用委員會發表。該委員會表示，政府現擬在公務員中，招聘本地人士，擔任政府高職。

## 大會堂本週文娛活動

- 三月廿六日(星期一) 十時至十一時 香港電影學會攝影展覽會
- 三月廿六日(星期一) 十一時至十二時 香港電影學會攝影展覽會
- 三月廿六日(星期一) 下午二時至四時 香港電影學會攝影展覽會
- 三月廿六日(星期一) 下午四時至六時 香港電影學會攝影展覽會
- 三月廿六日(星期一) 下午七時至九時 香港電影學會攝影展覽會

## 港九遍設無牌舞院

【本報訊】港九各區，近來遍設無牌舞院，其數目之多，難以枚舉。此等舞院，多設於狹窄之街道，或舊式之樓宇內。其環境之污穢，及舞女之行為，均極不雅觀。政府當局，現正考慮採取措施，以取締此等無牌舞院。

## 東區扶輪社 慈善舞會

### 慈善舞會

【本報訊】東區扶輪社，將於本月廿六日(星期一)晚，在「香港電影學會」舉行慈善舞會。該舞會之收入，將撥充該社之慈善事業。屆時，歡迎各界人士踴躍參加。

## 長洲漁民協會 加強會員福利

### 加強會員福利

【本報訊】長洲漁民協會，現正積極籌備，以加強會員之福利。該協會表示，將採取多項措施，以改善會員之生活。此舉，將有助於提高漁民之生活水平，並促進漁業之發展。

## 王貓灣荳 交性女少年未與控被

### 交性女少年未與控被

【本報訊】一名被控與一名少年發生性行為之女子，現正被警方調查。該女子名為「王貓灣荳」，現年二十歲。警方表示，該女子之行為，已違反法律。目前，警方正全力調查此案，以確定是否還有其他涉案人員。

## 法庭訊案一束

### 法庭訊案一束

【本報訊】今日(三月廿五)上午，在「香港電影學會」舉行之法庭訊案一束。該束訊案，係由「香港電影學會」主辦。訊案內容包括：一名被控與一名少年發生性行為之女子，及一名被控在公共場所飲酒之男子。法官在訊案後表示，將根據法律作出判決。

## 協記洋行

大減價 出清存貨 期無多 欲購從速 餘種衣料 半價廉售

原價每碼\$36.00	特價\$24.00
原價每碼\$32.00	特價\$21.00
原價每碼\$34.00	特價\$18.00
原價每碼\$14.00	特價\$8.00
原價每碼\$32.00	特價\$16.00
原價每碼\$63.00	特價\$45.00

西服特價 連工包料 每套 \$127.00 起 \$167.00

獨立唐樓 旺角區花園街70-72號 分層出售 九層樓 前樓後樓 七層大廳 歡迎參觀

鳳凰大飯店 地址：九龍佐敦道三十八號 電話：六六六八五 乘上選貨物 天明

第一味食 市啓 乘上選貨物 天明

鳳凰大飯店 地址：九龍佐敦道三十八號 電話：六六六八五 乘上選貨物 天明

鳳凰大飯店 地址：九龍佐敦道三十八號 電話：六六六八五 乘上選貨物 天明

鳳凰大飯店 地址：九龍佐敦道三十八號 電話：六六六八五 乘上選貨物 天明

鳳凰大飯店 地址：九龍佐敦道三十八號 電話：六六六八五 乘上選貨物 天明

鳳凰大飯店 地址：九龍佐敦道三十八號 電話：六六六八五 乘上選貨物 天明

鳳凰大飯店 地址：九龍佐敦道三十八號 電話：六六六八五 乘上選貨物 天明

鳳凰大飯店 地址：九龍佐敦道三十八號 電話：六六六八五 乘上選貨物 天明

鳳凰大飯店 地址：九龍佐敦道三十八號 電話：六六六八五 乘上選貨物 天明

鳳凰大飯店 地址：九龍佐敦道三十八號 電話：六六六八五 乘上選貨物 天明

鳳凰大飯店 地址：九龍佐敦道三十八號 電話：六六六八五 乘上選貨物 天明

忠信堂三會 地址：九龍佐敦道三十八號 電話：六六六八五 乘上選貨物 天明

忠信堂三會 地址：九龍佐敦道三十八號 電話：六六六八五 乘上選貨物 天明

忠信堂三會 地址：九龍佐敦道三十八號 電話：六六六八五 乘上選貨物 天明

忠信堂三會 地址：九龍佐敦道三十八號 電話：六六六八五 乘上選貨物 天明

忠信堂三會 地址：九龍佐敦道三十八號 電話：六六六八五 乘上選貨物 天明

忠信堂三會 地址：九龍佐敦道三十八號 電話：六六六八五 乘上選貨物 天明

忠信堂三會 地址：九龍佐敦道三十八號 電話：六六六八五 乘上選貨物 天明

忠信堂三會 地址：九龍佐敦道三十八號 電話：六六六八五 乘上選貨物 天明

忠信堂三會 地址：九龍佐敦道三十八號 電話：六六六八五 乘上選貨物 天明

忠信堂三會 地址：九龍佐敦道三十八號 電話：六六六八五 乘上選貨物 天明

忠信堂三會 地址：九龍佐敦道三十八號 電話：六六六八五 乘上選貨物 天明

忠信堂三會 地址：九龍佐敦道三十八號 電話：六六六八五 乘上選貨物 天明

蜂皇精 地址：九龍佐敦道三十八號 電話：六六六八五 乘上選貨物 天明

蜂皇精 地址：九龍佐敦道三十八號 電話：六六六八五 乘上選貨物 天明

蜂皇精 地址：九龍佐敦道三十八號 電話：六六六八五 乘上選貨物 天明

蜂皇精 地址：九龍佐敦道三十八號 電話：六六六八五 乘上選貨物 天明

蜂皇精 地址：九龍佐敦道三十八號 電話：六六六八五 乘上選貨物 天明

蜂皇精 地址：九龍佐敦道三十八號 電話：六六六八五 乘上選貨物 天明

蜂皇精 地址：九龍佐敦道三十八號 電話：六六六八五 乘上選貨物 天明

蜂皇精 地址：九龍佐敦道三十八號 電話：六六六八五 乘上選貨物 天明

蜂皇精 地址：九龍佐敦道三十八號 電話：六六六八五 乘上選貨物 天明

蜂皇精 地址：九龍佐敦道三十八號 電話：六六六八五 乘上選貨物 天明

蜂皇精 地址：九龍佐敦道三十八號 電話：六六六八五 乘上選貨物 天明

蜂皇精 地址：九龍佐敦道三十八號 電話：六六六八五 乘上選貨物 天明

碧瑤夜總會 地址：九龍佐敦道三十八號 電話：六六六八五 乘上選貨物 天明

碧瑤夜總會 地址：九龍佐敦道三十八號 電話：六六六八五 乘上選貨物 天明

碧瑤夜總會 地址：九龍佐敦道三十八號 電話：六六六八五 乘上選貨物 天明

碧瑤夜總會 地址：九龍佐敦道三十八號 電話：六六六八五 乘上選貨物 天明

碧瑤夜總會 地址：九龍佐敦道三十八號 電話：六六六八五 乘上選貨物 天明

碧瑤夜總會 地址：九龍佐敦道三十八號 電話：六六六八五 乘上選貨物 天明

碧瑤夜總會 地址：九龍佐敦道三十八號 電話：六六六八五 乘上選貨物 天明

PORTIS 表連發 地址：九龍佐敦道三十八號 電話：六六六八五 乘上選貨物 天明

PORTIS 表連發 地址：九龍佐敦道三十八號 電話：六六六八五 乘上選貨物 天明

PORTIS 表連發 地址：九龍佐敦道三十八號 電話：六六六八五 乘上選貨物 天明

PORTIS 表連發 地址：九龍佐敦道三十八號 電話：六六六八五 乘上選貨物 天明

PORTIS 表連發 地址：九龍佐敦道三十八號 電話：六六六八五 乘上選貨物 天明

PORTIS 表連發 地址：九龍佐敦道三十八號 電話：六六六八五 乘上選貨物 天明

PORTIS 表連發 地址：九龍佐敦道三十八號 電話：六六六八五 乘上選貨物 天明



# 本港新聞 2

## 匪徒暗入明出

### 英皇道發生 三千元劫案

#### 上海街寶樂餐室

【本報訊】英皇道三十八號五樓寶樂餐室，昨午發生劫案，匪徒暗入明出，劫去現金三千餘元。據悉，該餐室係由上海街寶樂餐室分設，昨午約二時許，有匪徒十餘人，持槍闖入，將該餐室經理及職員等，悉數捆綁，搜去現金三千餘元，及金銀首飾等，匪徒得手後，即向上海街逃去。現由警方派員追緝中。

## 兩匪潛入行劫

### 斬傷夥伴遁去

【本報訊】昨午，上海街一餐室，發生兩匪潛入行劫，斬傷夥伴遁去。據悉，該餐室係由上海街寶樂餐室分設，昨午約二時許，有匪徒十餘人，持槍闖入，將該餐室經理及職員等，悉數捆綁，搜去現金三千餘元，及金銀首飾等，匪徒得手後，即向上海街逃去。現由警方派員追緝中。

## 洋行一雜役

### 冒領來源證

【本報訊】洋行一雜役，冒領來源證，被警方拘捕。據悉，該雜役係在洋行工作，昨午被警方在該洋行內拘捕，搜去來源證一張，及現金若干。現由警方派員追緝中。

## 羅必信將抵任

### 澳門準備歡迎

【本報訊】澳門準備歡迎羅必信將抵任。據悉，羅必信係澳門著名人士，現已抵任，澳門各界已準備好，歡迎其蒞任。

## 九歲女童

### 疑遭非禮

【本報訊】九歲女童，疑遭非禮，被警方拘捕。據悉，該女童係在街上行走時，被一男子攔住，並對其進行非禮，女童隨即向警方報案，警方接報後，立即派員追緝，現已將該男子拘捕。

## 陳景文

### 隨街打人

【本報訊】陳景文，隨街打人，被警方拘捕。據悉，陳景文係在街上行走時，隨手打人，被警方目擊，隨即派員追緝，現已將陳景文拘捕。

## 影射公衆道德

### 香港夜報三被告判罰款

【本報訊】香港夜報三被告，影射公衆道德，被判罰款。據悉，該三被告係在夜報中，影射公衆道德，被警方查獲，隨即派員追緝，現已將該三被告拘捕，並判罰款。

## 幫辦被斬傷

### 潮籍苦力涉嫌帶毒查拘

【本報訊】幫辦被斬傷，潮籍苦力涉嫌帶毒查拘。據悉，該幫辦係在街上行走時，被一潮籍苦力斬傷，隨即向警方報案，警方接報後，立即派員追緝，現已將該潮籍苦力拘捕。

## 以為飛來豐福

### 竟被捉黃脚雞

【本報訊】以為飛來豐福，竟被捉黃脚雞。據悉，該人係在街上行走時，以為飛來豐福，隨即向警方報案，警方接報後，立即派員追緝，現已將該人拘捕。

## 雲咸廟空

### 入獄九月

【本報訊】雲咸廟空，入獄九月。據悉，該人係在雲咸廟空時，被警方查獲，隨即派員追緝，現已將該人拘捕，並判入獄九月。

## 緬僑

### 圖文：汪石羊

緬僑圖文：汪石羊。緬僑在緬甸之生活，多感艱辛，其生活之點滴，實堪同情。緬僑在緬甸之生活，多感艱辛，其生活之點滴，實堪同情。



## 萬國銀行啓事

萬國銀行啓事。本行根據本銀行董事局決定，本銀行之法定名稱，現已改為：THE FIRST NATIONAL CITY BANK OF NEW YORK。

## 家少主

### 梁福祥堂家人稟報

家少主梁福祥堂家人稟報。梁福祥堂家人稟報，關於梁福祥堂之事宜，特此稟報。

## 家少主

### 梁福祥堂家人稟報

家少主梁福祥堂家人稟報。梁福祥堂家人稟報，關於梁福祥堂之事宜，特此稟報。

## 入英籍啓事

### 申請入英籍啓事

入英籍啓事。申請入英籍啓事，關於入英籍之事宜，特此啓事。

## 香港法律彙編

### 全書四冊

香港法律彙編。全書四冊，關於香港法律之彙編，特此彙編。

## 謝

### 謝

謝。關於謝之事宜，特此謝。

## 家少主

### 梁福祥堂家人稟報

家少主梁福祥堂家人稟報。梁福祥堂家人稟報，關於梁福祥堂之事宜，特此稟報。

## 家少主

### 梁福祥堂家人稟報

家少主梁福祥堂家人稟報。梁福祥堂家人稟報，關於梁福祥堂之事宜，特此稟報。

## 沙拍賣行廣告

### 沙拍賣行廣告

沙拍賣行廣告。沙拍賣行廣告，關於沙拍賣行之事宜，特此廣告。

## 沙拍賣行廣告

### 沙拍賣行廣告

沙拍賣行廣告。沙拍賣行廣告，關於沙拍賣行之事宜，特此廣告。

## 沙拍賣行廣告

### 沙拍賣行廣告

沙拍賣行廣告。沙拍賣行廣告，關於沙拍賣行之事宜，特此廣告。

## 沙拍賣行廣告

### 沙拍賣行廣告

沙拍賣行廣告。沙拍賣行廣告，關於沙拍賣行之事宜，特此廣告。

## 沙拍賣行廣告

### 沙拍賣行廣告

沙拍賣行廣告。沙拍賣行廣告，關於沙拍賣行之事宜，特此廣告。

## 沙拍賣行廣告

### 沙拍賣行廣告

沙拍賣行廣告。沙拍賣行廣告，關於沙拍賣行之事宜，特此廣告。

## 沙拍賣行廣告

### 沙拍賣行廣告

沙拍賣行廣告。沙拍賣行廣告，關於沙拍賣行之事宜，特此廣告。

## 沙拍賣行廣告

### 沙拍賣行廣告

沙拍賣行廣告。沙拍賣行廣告，關於沙拍賣行之事宜，特此廣告。

## 沙拍賣行廣告

### 沙拍賣行廣告

沙拍賣行廣告。沙拍賣行廣告，關於沙拍賣行之事宜，特此廣告。

## 沙拍賣行廣告

### 沙拍賣行廣告

沙拍賣行廣告。沙拍賣行廣告，關於沙拍賣行之事宜，特此廣告。

# 今晨撞車

## 燈柱被撞倒連根拔起拖行甚遠

### 車內四個人兩個重傷兩輕傷

【本報訊】昨晨九時許，在干諾道中，發生一宗嚴重交通意外，一輛由西行駛往東的汽車，在行駛中，因車速過快，撞向路旁的一根燈柱，燈柱被撞倒，連根拔起，拖行甚遠，汽車亦被撞毀，車內四個人，兩個重傷，兩個輕傷，幸無人傷亡。



# 全港有三分之一

## 已接受防疫注射

【本報訊】本港人口，已接受防疫注射者，約佔三分之一，其餘三分之二，尚未接受注射，衛生局呼籲市民，應儘速接受注射，以資防疫。

# 夏熱道上離奇而恐怖的

## 今晨撞車

【本報訊】昨晨九時許，在干諾道中，發生一宗嚴重交通意外，一輛由西行駛往東的汽車，在行駛中，因車速過快，撞向路旁的一根燈柱，燈柱被撞倒，連根拔起，拖行甚遠，汽車亦被撞毀，車內四個人，兩個重傷，兩個輕傷，幸無人傷亡。



# 香港置地公司明日年會

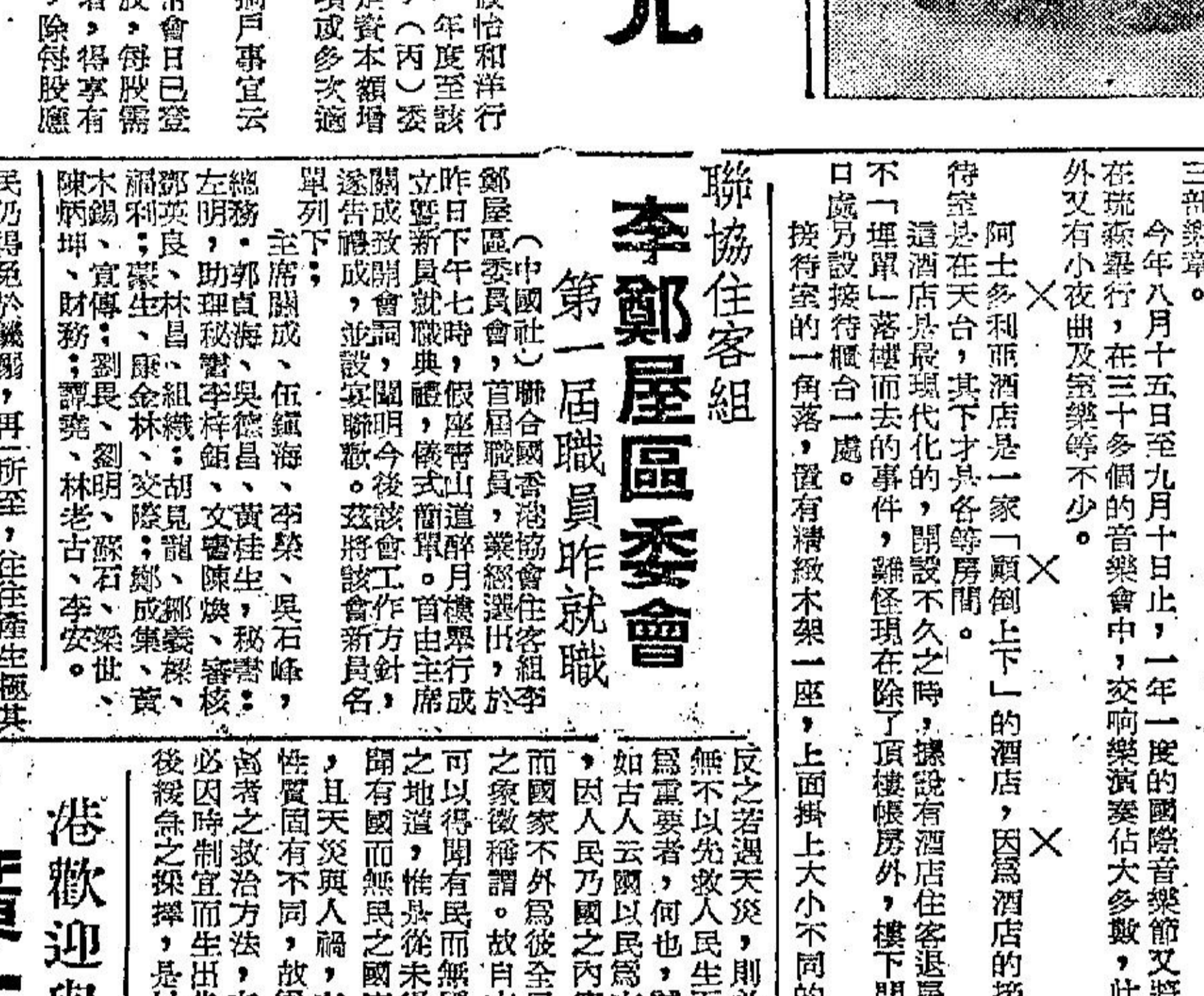
## 資本額將增至五億元

【本報訊】香港置地公司，定於明日（即九月廿六日）下午二時，在該公司會議室，舉行股東年會，屆時將討論增加資本額至五億元之議案。

# 巴拿馬船勝利一號

## 船身裂漏入水自力航駛

【本報訊】巴拿馬船勝利一號，昨日在海上發生船身裂漏，船身裂漏處，海水湧入，船身傾斜，船員奮力航駛，幸無人傷亡。



# 復禮興仁學會楊志強

## 天災乃政治的試金石

【本報訊】復禮興仁學會會長楊志強，昨日在該會會議室，舉行演講，題目為「天災乃政治的試金石」，楊氏在演講中，指出天災發生時，政府應如何處理，以及社會應如何反應。

# 李鄭屋區委會

## 第一屆職員昨就職

【本報訊】李鄭屋區議會第一屆職員，昨日（即九月廿五日）下午二時，在該區議會會議室，舉行就職典禮，由區議會主席主持。



# 擴充迎與澳洲

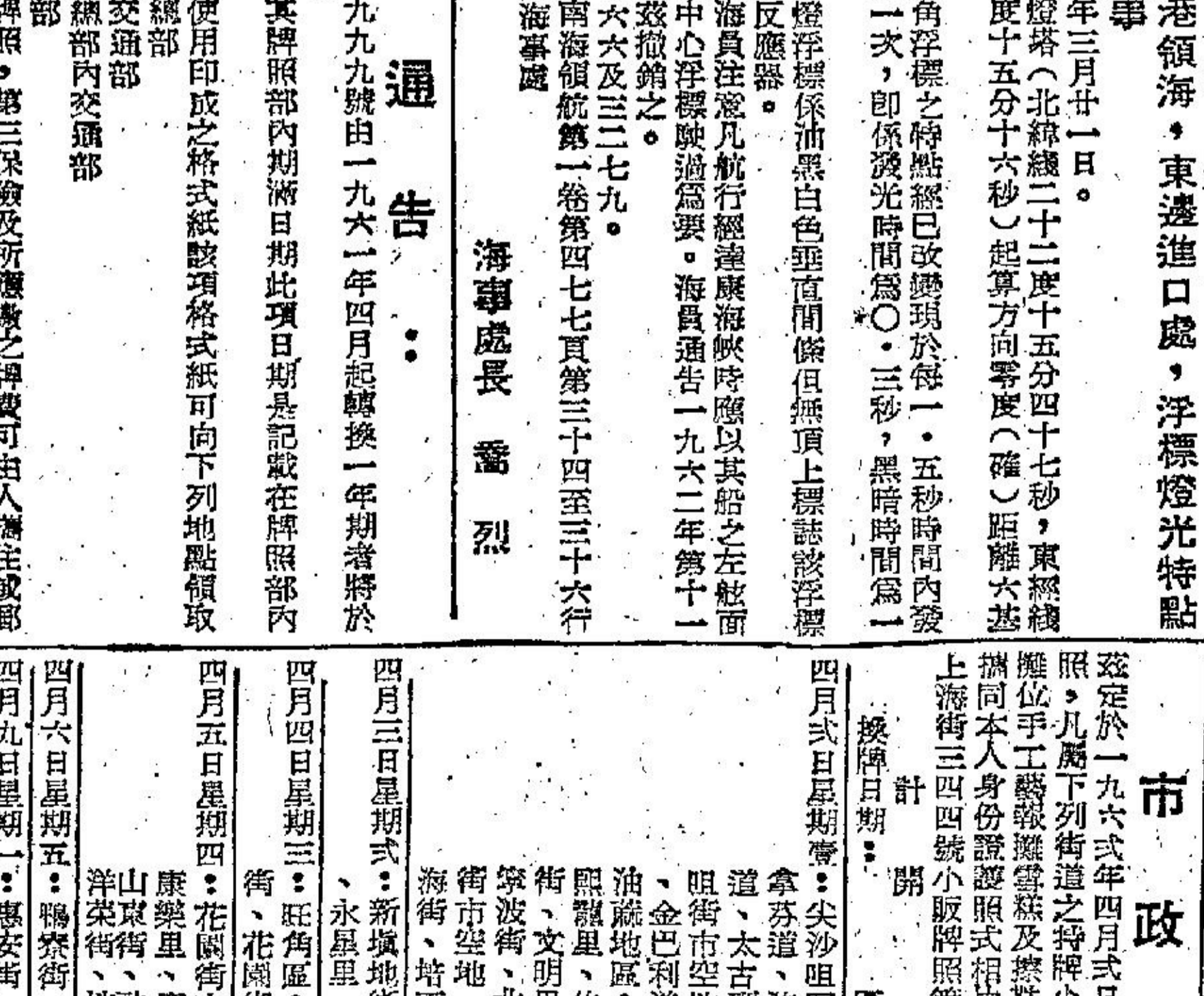
## 原夫人在澳洲表示

【本報訊】原夫人昨日在澳洲表示，她對澳洲的社會制度，以及澳洲人民對她的歡迎，感到非常滿意。

# 香港血庫標語

## 血液循環 救世救人

【本報訊】香港血庫，昨日（即九月廿五日）在該血庫會議室，舉行標語展覽，展覽內容包括「血液循環 救世救人」等。



# 世界最新擴胸器

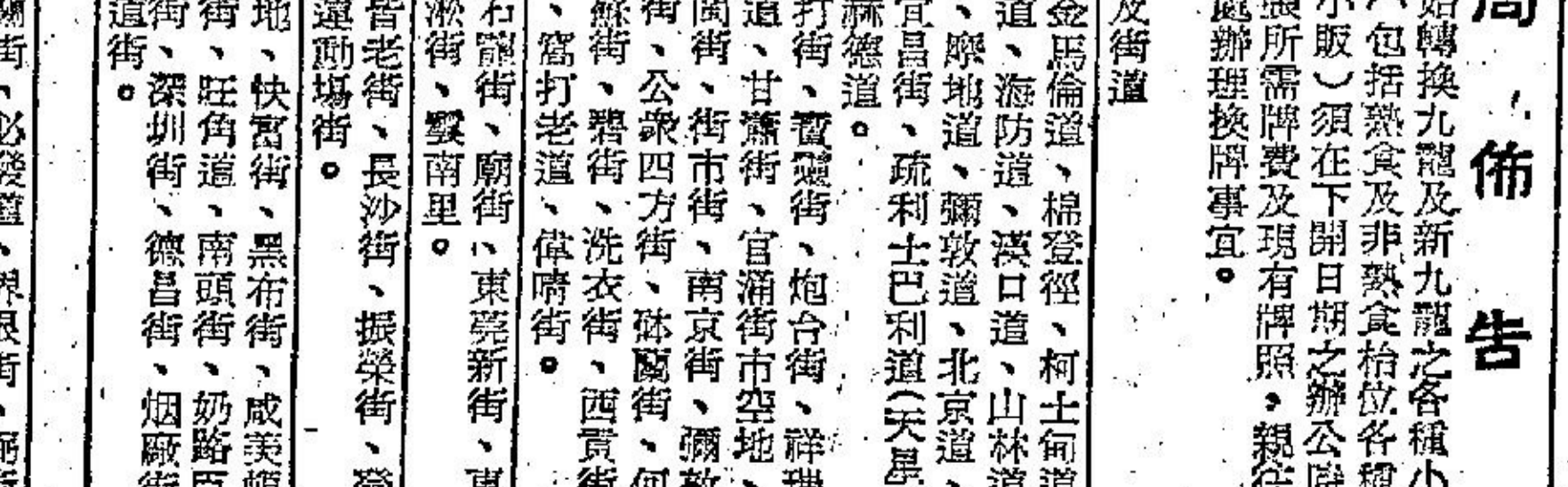
## 健胸寶

【本報訊】世界最新擴胸器「健胸寶」，昨日（即九月廿五日）在該產品展覽會，舉行產品介紹會，由該產品負責人主持。

# 香港政府公告

## 為聘請公務員事

【本報訊】香港政府，昨日（即九月廿五日）在該政府會議室，舉行公告，為聘請公務員事。



# 香港政府公告

## 為聘請公務員事

【本報訊】香港政府，昨日（即九月廿五日）在該政府會議室，舉行公告，為聘請公務員事。

# 香港政府公告

## 為聘請公務員事

【本報訊】香港政府，昨日（即九月廿五日）在該政府會議室，舉行公告，為聘請公務員事。



# 香港政府公告

## 為聘請公務員事

【本報訊】香港政府，昨日（即九月廿五日）在該政府會議室，舉行公告，為聘請公務員事。

本港新聞 4

四邑商工總會  
第七屆理監事就職

陳南昌報告九龍新校工程

(特訊) 四邑商工總會，日前在總理陳南昌主持下，舉行第七屆理監事就職典禮。當晚出席者，除全體理監事外，尚有各界代表及親友。陳南昌在會中報告九龍新校工程，並致詞勉勵全體會員，同心協力，共謀會務之發展。會中並選舉出新一屆理監事，由陳南昌連任為總理。當晚氣氛熱烈，各界代表均表揚該會之成就。

九龍新校  
工程進展

本會每年會員大會，均會討論九龍新校工程之進展。現據陳南昌總理報告，該校工程進展甚速，預計不久即可落成。新校之興建，將可容納更多學生，並提供更完善之教學設施。陳南昌表示，全體會員將繼續努力，確保新校能如期完工。

十三科商會  
今日旅行粉嶺

九龍十三科商會，今日(廿五日)舉行春季旅行，前往粉嶺郊遊。參加者包括各商會代表及家屬，場面熱鬧。旅行中，大家參觀了粉嶺之風景名勝，並參加了當地之民俗活動。陳南昌總理亦隨行，並致詞祝賀大家旅途愉快。

惠州同鄉  
今日聯歡

(國慶社) 惠州同鄉，今日(廿五日)在國慶社舉行聯歡會。當晚出席者，除同鄉代表外，尚有各界賓客。會中，大家歡聚一堂，共慶佳節。陳南昌總理亦蒞臨會場，並致詞祝賀同鄉。

油麻地會  
籌備改選

油麻地會，日前舉行籌備改選會議。會議中，大家討論了改選之程序及時間表。陳南昌總理表示，改選工作將按計劃進行，並確保選出優秀之代表。

計劃興建  
四邑大廈

四邑商工總會，日前計劃興建四邑大廈。該大廈之興建，將可容納更多會員，並提供更完善之服務設施。陳南昌總理表示，大廈之興建，將有助於會務之發展。

九龍助理警務處長指出  
兩年來罪案銳減

九龍助理警務處長，日前指出，兩年來九龍之罪案有顯著之減少。他認為，這主要是由於警方之努力及市民之配合。他呼籲市民繼續支持警方，共同維護社會治安。

交通常識比賽  
昨由根成寧神甫頒獎

(特訊) 香港仔區學校交通常識比賽，昨日(廿四日)下午三時，在根成寧神甫主持下舉行頒獎典禮。當晚出席者，除各校代表外，尚有各界賓客。根成寧神甫在會中致詞，勉勵各校師生，繼續努力，提高交通常識。

雕刻傢俬商會  
今日選舉新職員

(特訊) 九龍雕刻傢俬商會，今日(廿五日)舉行會員大會，選舉新一屆職員。當晚出席者，除全體會員外，尚有各界代表。陳南昌總理亦蒞臨會場，並致詞祝賀大家。

今日備忘錄  
各界通告

今日(廿五日)之重要事件及通告。包括：九龍十三科商會旅行粉嶺、惠州同鄉聯歡會、油麻地會籌備改選、四邑大廈計劃興建等。

香港仔區學校  
交通常識比賽

香港仔區學校交通常識比賽，昨日(廿四日)下午三時，在根成寧神甫主持下舉行頒獎典禮。當晚出席者，除各校代表外，尚有各界賓客。

雕刻傢俬商會  
今日選舉新職員

九龍雕刻傢俬商會，今日(廿五日)舉行會員大會，選舉新一屆職員。當晚出席者，除全體會員外，尚有各界代表。

今日備忘錄  
各界通告

今日(廿五日)之重要事件及通告。包括：九龍十三科商會旅行粉嶺、惠州同鄉聯歡會、油麻地會籌備改選、四邑大廈計劃興建等。

油麻地會  
籌備改選

油麻地會，日前舉行籌備改選會議。會議中，大家討論了改選之程序及時間表。

四邑大廈  
計劃興建

四邑商工總會，日前計劃興建四邑大廈。該大廈之興建，將可容納更多會員，並提供更完善之服務設施。

**清除白髮**

使你青春常駐，容光煥發！

每日使用「士葛」髮膏，連用三至四星期，使你的頭髮回復天然色澤，白髮全無。

男用庄：紅色瓶  
女用庄：白色瓶

**SCOTT'S 士葛**

髮膏，保證無白髮

代理：廣生茶行

**力潔鞋膏**

功效神奇 能使皮鞋更光潔漂亮

總經理：怡和有限公司

英國賽車英雄「史泰靈摩士」君  
試駕  
領使牌315型  
汽車

當這位世界著名之賽車英雄 史泰靈摩士 君最近來港時，他試駕 福特廠出品之 領使牌315型汽車時，他作如下的簡述。

我平生對於汽車甚苛求，但當我試駕「領使」牌315型車後，我感覺到非常之愉快及滿意。

他又解釋說一部汽車之能使人滿意，除了外型滿意之外，還要機件優良，車內座位舒適及操縱靈活等等，均為選擇車輛之原則，經過這次試車後，我感覺在我駕駛領使牌時，使我忘記了穿「長衫」在路上走過的香港美女。

史泰靈摩士君之試駕領使牌315型車詳文，請閣下可電函或駕臨本公司索閱。

夏巴汽車公司

兩年來罪案銳減

感謝街坊會協助有此成績

[illegible]

最遲月底前寄回

爲期尙有一週申請者應從速辦理

[illegible]

無法投遞

電報待領

[illegible]

表發署司民華  
**紛糾庭家**  
解和以可上以成八

五得告和解，只有百分之二迫得蕭某向法庭提出申訴，請求解決。

糾紛中有百分之七十係與生活費問題有關，百分之二十五則屬有關精神虐待或

百分之五，則屬其他各權申訴，如遺棄或姦淫等。毆打者，其餘百分之五，則屬其他各權申訴，如遺棄或姦淫等。

此等申訴事件，有百分之八十九係由女方提出，百分之六係由男方提出，百分之五係由男女雙方共同提出。(辛)



本月零售物價

指數降低三點

[illegible]

# 歡宴澳洲僑領

# 二十五週年紀念

來福來相機廠

顧來

THE Ambassador HOTEL

國賓大酒店 總店

每晚由  
FRED CARPIO  
領導五人大樂隊伴奏  
自七時至深夜一時  
禮拜六延至深夜二時

十一時半加插歐洲  
著名舞蹈專家  
THE KAYES  
DANCE TEAM  
精彩表演

重金聘請由法國來港金牌名廚  
MR. ETIENNE LACULLE  
烹飪法國名菜

定座電話：60321

面東南向

風清氣爽

環境最好

價錢特平

預售期內

九折優待

九龍馬頭圍道

二一五五八二

# 七喜大廈

星期例假  
照常營業



(每層一萬餘元起)

協成行

五二〇六二一話電

明川建築有限公司

五〇六二二話電

志或建蔡公

五〇一七五話電

忠信樓業公

四四六一話電

地址電話八二一九二

▲洽購靈▲

灣仔軒尼詩道  
 (即天樂里口)  
**昌業**  
**大廈**  
 分層出售 分期付款  
 一廳三房  
 萬餘元起  
 年期  
 999  
 地點旺  
 利息厚



洽購處：  
**昌利建築公司**  
 灣仔譚玉道五福地下  
 電話：777217-770477-777278  
**南生營造有限公司**  
 皇后大道中七十號三樓  
 電話：38501-23498-23064  
 軒尼詩酒店 電話：764211  
 地產辦事處 電話：765924

歐美各廠男女皮鞋，該公司設  
意鞋，素以款式多  
定價廉，品質精良  
現又及時運到新  
多組，廉訂得貨，  
又該  
備各界採購。又該  
碼頭之英國製造  
香港九多時之久新  
司，係作四港，侵  
在大元四毫，在六號  
期間，購是發打，  
附近美國原于第一  
日來該公司生意  
為暢旺，今天星期  
市營業。  
下午一時

風凰樓飯店  
定廿六開幕  
油蔴地在教場市  
雙鳳凰樓大飯市  
家設計，堂座寬麗  
全館宏闊，重  
聘名師主理

請用 全國著名  
**大同塊煤**



品質優良 規格標準  
價格廉宜 經濟耐燒

工廠 船塢 茶樓 酒家 最為適用

港九各煤號有售 如蒙賜顧竭誠服務

[illegible]

吉百利  
玫瑰  
朱古力

品質美 風味佳

總經銷：和記洋行

**華僑晚報**  
**分類廣告**  
 每大元費廉效

國籍實，商場信昭昭  
 理豪長壽十載，公務  
 年前與已故股商湯欽  
 密院，自任監督，躬  
 力。月加不遺，奮入  
 職血後，惜於好補，  
 醫藥旬，舊疾復發，  
 辭世，知交親友聞耗，  
 哀悼。其子德麟，年  
 滿，清豐堂和豐號，均  
 置業於香港。其子  
 日期，須待其長女由

# 聰明的主婦“廚師”都採用 ..... 鷹 粟 粉

用無包裝  
 的生粉煮  
 餛絕不衛  
 生。

用裝精美而的  
 鷹粟粉煮餛，  
 既絕不糊口，  
 其香滑品，實  
 良，既安全，更  
 潔，一舉兩得。

美國粟米產品有限公司  
 德成大馬路七〇二室 電話：三三八〇


 你青春  
 每日使用「士  
 續三至四星期  
 回復天然色澤  
 CO  
**士**  
 髮膏・保  
 代理：廣  

**九**  
**功**  
**能**  
**更**  
**漂**

# 本港新聞

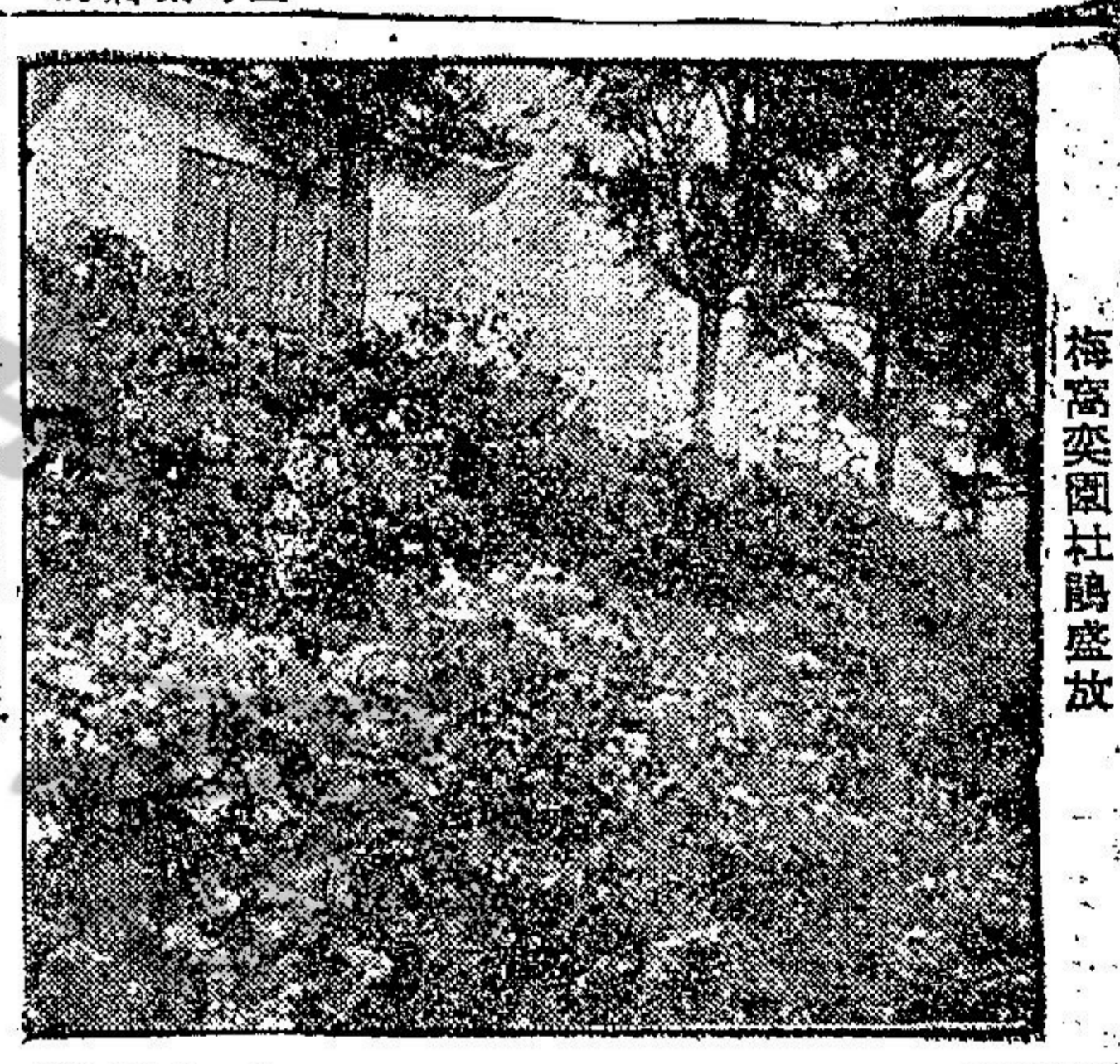
## 元朗大埔兩理民府轄區稍有調整

元朗新田鄉屬第壹約內若干地段，由七一劃歸大埔理民府管理。

(特訊)新界政務處，現已決定將元朗及大埔兩理民府所轄之若干地段，由本年七月一日起，劃歸大埔理民府管理。此項調整，係根據地勢、交通、人口等因素，經政務處與兩理民府商議後，達成協議。現將調整後之轄區，分別列後：

元朗大埔兩理民府轄區：

第一、二、三、四、五、六、七、八、九、十、十一、十二、十三、十四、十五、十六、十七、十八、十九、二十、二十一、二十二、二十三、二十四、二十五、二十六、二十七、二十八、二十九、三十、三十一、三十二、三十三、三十四、三十五、三十六、三十七、三十八、三十九、四十、四十一、四十二、四十三、四十四、四十五、四十六、四十七、四十八、四十九、五十、五十一、五十二、五十三、五十四、五十五、五十六、五十七、五十八、五十九、六十、六十一、六十二、六十三、六十四、六十五、六十六、六十七、六十八、六十九、七十、七十一、七十二、七十三、七十四、七十五、七十六、七十七、七十八、七十九、八十、八十一、八十二、八十三、八十四、八十五、八十六、八十七、八十八、八十九、九十、九十一、九十二、九十三、九十四、九十五、九十六、九十七、九十八、九十九、一百。



梅窩區團醵盛歡

## 港童軍小狼隊昨在錦田舉行訓練

昨(廿四)日，由香港童軍總會主辦，錦田分會協辦之「小狼隊」訓練，在錦田舉行。參加者有：...

## 梅窩盛開杜鵑盛開

(特訊)梅窩的春天，天氣大部晴朗，雖然偶有微雨，但並不影響遊人的興致。...

## 沙田大埔遊客多

(特訊)沙田大埔一帶，近來遊客日眾，尤以沙田大埔一帶為甚。...

## 觀音誕

(特訊)沙田大埔一帶，近來遊客日眾，尤以沙田大埔一帶為甚。...

## 沙田大埔遊客多

(特訊)沙田大埔一帶，近來遊客日眾，尤以沙田大埔一帶為甚。...

## 觀音誕

(特訊)沙田大埔一帶，近來遊客日眾，尤以沙田大埔一帶為甚。...

## 沙田大埔遊客多

(特訊)沙田大埔一帶，近來遊客日眾，尤以沙田大埔一帶為甚。...

## 觀音誕

(特訊)沙田大埔一帶，近來遊客日眾，尤以沙田大埔一帶為甚。...

## 沙田大埔遊客多

(特訊)沙田大埔一帶，近來遊客日眾，尤以沙田大埔一帶為甚。...

## 觀音誕

(特訊)沙田大埔一帶，近來遊客日眾，尤以沙田大埔一帶為甚。...

## 沙田大埔遊客多

(特訊)沙田大埔一帶，近來遊客日眾，尤以沙田大埔一帶為甚。...

## 觀音誕

(特訊)沙田大埔一帶，近來遊客日眾，尤以沙田大埔一帶為甚。...

## 沙田大埔遊客多

(特訊)沙田大埔一帶，近來遊客日眾，尤以沙田大埔一帶為甚。...

## 觀音誕

(特訊)沙田大埔一帶，近來遊客日眾，尤以沙田大埔一帶為甚。...

## 沙田大埔遊客多

(特訊)沙田大埔一帶，近來遊客日眾，尤以沙田大埔一帶為甚。...

## 觀音誕

(特訊)沙田大埔一帶，近來遊客日眾，尤以沙田大埔一帶為甚。...

## 沙田大埔遊客多

(特訊)沙田大埔一帶，近來遊客日眾，尤以沙田大埔一帶為甚。...

## 觀音誕

(特訊)沙田大埔一帶，近來遊客日眾，尤以沙田大埔一帶為甚。...

## 沙田大埔遊客多

(特訊)沙田大埔一帶，近來遊客日眾，尤以沙田大埔一帶為甚。...

## 觀音誕

(特訊)沙田大埔一帶，近來遊客日眾，尤以沙田大埔一帶為甚。...

## 沙田大埔遊客多

(特訊)沙田大埔一帶，近來遊客日眾，尤以沙田大埔一帶為甚。...

## 觀音誕

(特訊)沙田大埔一帶，近來遊客日眾，尤以沙田大埔一帶為甚。...

## 沙田大埔遊客多

(特訊)沙田大埔一帶，近來遊客日眾，尤以沙田大埔一帶為甚。...

## 觀音誕

(特訊)沙田大埔一帶，近來遊客日眾，尤以沙田大埔一帶為甚。...

## 南丫島概況

是港的第三大島，如加以建設，是一個環境優美的地帶。

南丫島位於香港第三大島，是一個環境優美的地帶。...

南丫島位於香港第三大島，是一個環境優美的地帶。...

南丫島位於香港第三大島，是一個環境優美的地帶。...

南丫島位於香港第三大島，是一個環境優美的地帶。...

南丫島位於香港第三大島，是一個環境優美的地帶。...

南丫島位於香港第三大島，是一個環境優美的地帶。...

南丫島位於香港第三大島，是一個環境優美的地帶。...

南丫島位於香港第三大島，是一個環境優美的地帶。...

南丫島位於香港第三大島，是一個環境優美的地帶。...

南丫島位於香港第三大島，是一個環境優美的地帶。...

南丫島位於香港第三大島，是一個環境優美的地帶。...

南丫島位於香港第三大島，是一個環境優美的地帶。...

南丫島位於香港第三大島，是一個環境優美的地帶。...

南丫島位於香港第三大島，是一個環境優美的地帶。...

南丫島位於香港第三大島，是一個環境優美的地帶。...

## 馬灣鄉會開幕演戲

是港的第三大島，如加以建設，是一個環境優美的地帶。

馬灣鄉會位於香港第三大島，是一個環境優美的地帶。...

馬灣鄉會位於香港第三大島，是一個環境優美的地帶。...

馬灣鄉會位於香港第三大島，是一個環境優美的地帶。...

馬灣鄉會位於香港第三大島，是一個環境優美的地帶。...

馬灣鄉會位於香港第三大島，是一個環境優美的地帶。...

馬灣鄉會位於香港第三大島，是一個環境優美的地帶。...

馬灣鄉會位於香港第三大島，是一個環境優美的地帶。...

馬灣鄉會位於香港第三大島，是一個環境優美的地帶。...

馬灣鄉會位於香港第三大島，是一個環境優美的地帶。...

馬灣鄉會位於香港第三大島，是一個環境優美的地帶。...

馬灣鄉會位於香港第三大島，是一個環境優美的地帶。...

馬灣鄉會位於香港第三大島，是一個環境優美的地帶。...

馬灣鄉會位於香港第三大島，是一個環境優美的地帶。...

馬灣鄉會位於香港第三大島，是一個環境優美的地帶。...

馬灣鄉會位於香港第三大島，是一個環境優美的地帶。...

## 勝家公司業務趨向新發展

是港的第三大島，如加以建設，是一個環境優美的地帶。

勝家公司位於香港第三大島，是一個環境優美的地帶。...

勝家公司位於香港第三大島，是一個環境優美的地帶。...

勝家公司位於香港第三大島，是一個環境優美的地帶。...

勝家公司位於香港第三大島，是一個環境優美的地帶。...

勝家公司位於香港第三大島，是一個環境優美的地帶。...

勝家公司位於香港第三大島，是一個環境優美的地帶。...

勝家公司位於香港第三大島，是一個環境優美的地帶。...

勝家公司位於香港第三大島，是一個環境優美的地帶。...

勝家公司位於香港第三大島，是一個環境優美的地帶。...

勝家公司位於香港第三大島，是一個環境優美的地帶。...

勝家公司位於香港第三大島，是一個環境優美的地帶。...

勝家公司位於香港第三大島，是一個環境優美的地帶。...

勝家公司位於香港第三大島，是一個環境優美的地帶。...

勝家公司位於香港第三大島，是一個環境優美的地帶。...

勝家公司位於香港第三大島，是一個環境優美的地帶。...

## 新界學童倍增學校紛紛擴展

是港的第三大島，如加以建設，是一個環境優美的地帶。

新界學童位於香港第三大島，是一個環境優美的地帶。...

新界學童位於香港第三大島，是一個環境優美的地帶。...

新界學童位於香港第三大島，是一個環境優美的地帶。...

新界學童位於香港第三大島，是一個環境優美的地帶。...

新界學童位於香港第三大島，是一個環境優美的地帶。...

新界學童位於香港第三大島，是一個環境優美的地帶。...

新界學童位於香港第三大島，是一個環境優美的地帶。...

新界學童位於香港第三大島，是一個環境優美的地帶。...

新界學童位於香港第三大島，是一個環境優美的地帶。...

新界學童位於香港第三大島，是一個環境優美的地帶。...

新界學童位於香港第三大島，是一個環境優美的地帶。...

新界學童位於香港第三大島，是一個環境優美的地帶。...

新界學童位於香港第三大島，是一個環境優美的地帶。...

新界學童位於香港第三大島，是一個環境優美的地帶。...

新界學童位於香港第三大島，是一個環境優美的地帶。...

## 張揚敏

是港的第三大島，如加以建設，是一個環境優美的地帶。

張揚敏位於香港第三大島，是一個環境優美的地帶。...

張揚敏位於香港第三大島，是一個環境優美的地帶。...

張揚敏位於香港第三大島，是一個環境優美的地帶。...

張揚敏位於香港第三大島，是一個環境優美的地帶。...

張揚敏位於香港第三大島，是一個環境優美的地帶。...

張揚敏位於香港第三大島，是一個環境優美的地帶。...

張揚敏位於香港第三大島，是一個環境優美的地帶。...

張揚敏位於香港第三大島，是一個環境優美的地帶。...

張揚敏位於香港第三大島，是一個環境優美的地帶。...

張揚敏位於香港第三大島，是一個環境優美的地帶。...

張揚敏位於香港第三大島，是一個環境優美的地帶。...

張揚敏位於香港第三大島，是一個環境優美的地帶。...

張揚敏位於香港第三大島，是一個環境優美的地帶。...

張揚敏位於香港第三大島，是一個環境優美的地帶。...

張揚敏位於香港第三大島，是一個環境優美的地帶。...



## 目錄

香港電台

[illegible]

商業電台

分，音樂，七時五十六分，天氣有雨及漁民天氣預告，八時，粵語、國、粵新聞節目，公眾活動報告，特別報告，八時三十分，「名伶更名曲」，譚雅丹風（繡劍郎、芳華春風），十載聲名（漢千嬌、溪雲春唱），八時五十八分天氣預告，九時，戲音聲輪歌昨晚國語節目，空中聞聲聞，九時四十五分重播「空中小園地」巡遊樂隊，十時十五分「琴韻玉璫」一枝紅梅聲藝會（任劍如題）粵語新聞（芳華春風）十時四十分「空中小園地」

粵劇名伶賀賀，四時，祝壽親屬感懷，金銀合節目報告，四時十分，社會服務報告，四時十五分，粵語流行曲，四時卅分，學校服務節目，五時，歸國人生之一邊外傳」，五時卅分，書生之友，六時，雙銀已復發，六時卅分，時代曲。七時粵語劇「白雲飛渡」，八時四十五分新聞預告，天氣預告，八時，戲音聲輪歌昨晚國語節目，空中聞聲聞，八時四十五分重播「空中小園地」巡遊樂隊，十時十五分「琴韻玉璫」一枝紅梅聲藝會（任劍如題）粵語新聞（芳華春風）十時四十分「空中小園地」

麗的金台

粵劇名伶賀賀，四時，祝壽親屬感懷，金銀合節目報告，四時十分，社會服務報告，四時十五分，粵語流行曲，四時卅分，學校服務節目，五時，歸國人生之一邊外傳」，五時卅分，書生之友，六時，雙銀已復發，六時卅分，時代曲。七時粵語劇「白雲飛渡」，八時四十五分新聞預告，天氣預告，八時，戲音聲輪歌昨晚國語節目，空中聞聲聞，八時四十五分重播「空中小園地」巡遊樂隊，十時十五分「琴韻玉璫」一枝紅梅聲藝會（任劍如題）粵語新聞（芳華春風）十時四十分「空中小園地」

退陸  
七七  
隊戰

OUTSIDER

時，早晨音樂，七

（愛荷、淑貞姐）（葛佩佩姐）……點五十分  
天氣報告：十二時，晴時多雲，陰偶雨，全港主  
日風報：十二時，星加坡：晴。此時，西貢  
流行曲：時代曲唱曲：嘉潔姐任：十二時三  
十分，孤兒天黃預告，一時一「歌星選唱」  
愛荷淑貞、夢雲、情人、德泰、鮑久、天黃  
、姚春華、夜行人（潘秀芬唱）、一時  
十五分、新聞預告，特別節目：一時廿八分  
天氣報告：一時卅一分、最熱的什分鐘：甄  
惠慈主持：二時，越南新聞，特別報告：二  
時二十分，國語點唱「葉德嫻」陳玉  
璽主持：二時四十五分、時代曲預告：三時  
「莊南屏」由「南海慈慈唱曲演唱」三時  
劉少雲主理：朱永蘭開唱，何雲、何雲  
妹演唱，姚秋萍、黃曉輝、丁南家  
、李婉卿、陳漢清、溫基忠、蔡文然、郭劍  
華、陳麗、陳漢英、黃基忠、蔡文然、郭劍  
華、何雲、何雲、何雲、何雲、何雲、何雲  
司馬路如心（劉少雲、梁月蘭、哈唱）、贈郎  
玉扣結同心（陳國雄、何淑貞合唱），前  
往星島（葉寶儀、梁玉蘭合唱），冷面情  
子」，八時三十分，新聞報：天氣  
，金台節目預告：九時，戲曲曲：十時，  
明星片：十時，潮州演劇：十時三十分，  
，廣州戲曲：十一時今日節目及時報  
，十一時十五分、北國風光：十一時三  
十分鐘「花團錦簇」：十二時四十分新聞  
一報，天氣報告：金台及電視節目預告：一  
時，廣播報紙小說「麥有奇」：二時戲  
曲預告：三時、時代曲：三時十五分，潮  
州音樂：三時三十分，潮州曲：五時，社  
會服務預告：五時十五分，古典樂介紹  
，六時中、國藝術歌曲：六時十五分，轉播甲  
組足球賽後「偷國對南澳」：七時，轉播甲  
日賽：七時卅分，潮語傳奇故事：一死而無  
憾」，八時，新聞報：天氣報告：八時  
卅分，歷代人物逸事「伍子胥出關」：八  
時，星期日特別節目：戲曲欣賞：十一  
「行路諸公」：（二）「打鐵歌」：十一  
時，報時，新聞報：天氣預告：轉播清  
息，明日節目預告：十一時卅分，轉播清  
完）十一時五十分，時代曲：十二時，（

金萬千  
Production  
映映早早體天今  
花飛 鴻飛黃  
華達 興德  
片映印連公今  
映映公公天明  
城迷謎血  
片彩姐貝鄉波狄  
王聖白世蓋天後

戲重隆將快  
演斯東尼  
！主寇蒂  
！主寇蒂

宮樂台舞  
無真面戰  
比年一  
血島落  
人情味  
！主寇蒂

雄英島璜  
魂吊雪起仟兵小島琉攻  
！英夜，三三黑！璜陷

作服一好君國荷荷演大金演情你，故人最  
品佳俊遠于一文雅：璜像！緊心俠事的動

# 鼯鼠的史記

[illegible]

林鳳明頒獎

[illegible]

全女班  
余卿仙載

以上全部節目，臨時三十分定於今日下午五時三十分演出，請各界人士踴躍參加。

全唱家

在劍煙左右教員

未婚女教育官及高級階之女教師

<p><b>越看越趣</b></p> <p><b>百看不厭</b></p> <p><b>歌唱喜劇</b></p> <p><b>糊塗</b></p> <p>繼真葆王</p>	<p><b>城都·翠仙</b></p> <p><b>映續天今</b></p> <p>門預票售</p>	<p><b>高陞</b></p> <p>五虎將 八寶公主 男俠客 女英雄 計勝洪秀 暗殺賊匪 別費火 潘公鳳 臨夫勇 追夫勇 四大戲價</p> <p><b>室主公主</b></p> <p>影當休歐桂</p> <p>監製：廖賢尹 策劃：曾紫郎 導演：方巧玉 李緣絨 李琴瑛 吳澤瑛</p> <p>（至死為止）</p>
---	--	---

後大

高呼聲最！ 柯德利 夏萍 因演本片榮獲 提名競選本屆 「最佳女星」

# 皇都麗聲皇后

映獻大盛期下

外表是珠圓  
 萬千，儀態  
 行徑是朝秦  
 可夫！人盡  
 內心是冰清  
 玉潔，不染  
 纖塵！

柯德利夏萍  
 在本片主唱  
 名曲「月光  
 河」，榮膺  
 競選最佳歌  
 曲金像獎！

## 珠光寶氣

全部  
特藝  
七彩

BREAKFAST  
 AT TIFFANY'S  
 TECHNICOLOR

柯德利夏萍第一次  
 改變作風，飾演愛  
 臨花，演技精湛，  
 膺獎「應召女郎」  
 的伊利莎白泰勒。

**緣姻**

「作傑湛清一又後」歲七十

黃域 導演  
陳娟娟 主演

王葆真 江漢 領銜主演

中央、香港、光明、皇宮、英京、日映四、滿四

巨苦文肺感美題純劇倫社廣電商  
片情藝膳人妙材正官理會播台業

羅劍郎 胡蝶 梁醒波 李香琴 陳寶珠 劉克宣

監製：莫秋懷 編劇：黃龍 聯合主演：岑少文 導演：李顯明

**秋香怨**

商合下午二時半座三時仍被播請依時放映

秋香怨 難存愛兩 報得恩時 情也斷時 願得情時 恩得完時

歐巨湛精最度年本司公業影實四

場地雖有變化 熱門馬仍得意

昆世電三、三四三五

---

**新一第**

映放場五日  
幕銀大新最用  
片巨大偉司公變  
主演 達三子佐知原  
導也橋  
幕字文中上片。聯合前

**朝卷**

THE COLA GA  
搖擺舞!!!  
描寫 阿飛 空際 描寫  
搖擺舞 搖擺舞 搖擺舞  
元副四夜一傳四日  
二般海兩 冠最海三  
貴起場 貴起場  
城迷藏血 天

門太早人不小(續) (月) 戲院開演了, 而無天不知, 誤事, 望諸君留意勿小, 但此致意, 恐是無效, 特此聲明。





# 美十一航協議實行 不搭機罰款辦法

## 一定票後不到者可受罰款五十元 航空公司售票額亦應照賠償

【本報訊】美國十一航協議實行，不搭機罰款辦法，航空公司售票額亦應照賠償。據悉，此項辦法係由美國聯邦航空局（FAA）與各航空公司達成協議，旨在規範航空公司的售票及搭機行為。根據該辦法，航空公司若售出票額超過其飛機實際座位數，或搭客在搭機前不到，航空公司將面臨每張票五十美元的罰款。此外，航空公司亦需賠償其售票額與實際搭客數之差額。此項辦法之實施，旨在保障搭客權益，並確保航空公司的正常營運。

# 英航七〇七班機 開至倫敦西行線

## 港旅行代理人應邀參加

【本報訊】英航七〇七班機，開至倫敦西行線，港旅行代理人應邀參加。據悉，英航七〇七班機係由香港開往倫敦之定期航班，每週一班。該班機之開航，將為香港與倫敦之間之交通帶來便利。目前，已有數家旅行代理人應邀參加該班機之業務，為搭客提供相關服務。英航七〇七班機之開航，亦顯示出英航對香港市場之重視。

# 法航港區經理 昨飛巴黎會議

## 昨飛巴黎會議

【本報訊】法航港區經理，昨飛巴黎會議。據悉，該經理係代表法航赴巴黎參加一項重要會議，商討有關航空業務之事宜。該經理在巴黎期間，將與法航之相關部門負責人進行會談，並就未來之業務發展進行規劃。此外，該經理亦將與當地之航空業人士進行交流，以促進法航與當地航空業之合作。

# 機班貢西港香 間時改更航越

## 間時改更航越

【本報訊】機班貢西港香，間時改更航越。據悉，由於天氣原因，該班機之飛行時間將有所調整。航空公司已通知搭客，請其留意航班動態，並按時前往機場搭機。此外，航空公司亦將加強對該班機之監控，以確保其安全飛行。

【本報訊】法航港區經理，昨飛巴黎會議。該經理在巴黎期間，將與法航之相關部門負責人進行會談，並就未來之業務發展進行規劃。此外，該經理亦將與當地之航空業人士進行交流，以促進法航與當地航空業之合作。

【本報訊】歐洲德瑞人士，八十人同遊港。據悉，該批人士係由歐洲德瑞地區來港旅遊之團員，將於近日抵港。該批人士之來港，將為香港之旅遊業帶來一定之經濟效益。此外，該批人士亦將參觀香港之各項建設，並體驗香港之文化特色。

【本報訊】截郵時間，今日。據悉，今日之截郵時間已屆滿，所有郵件均須於今日下午四時前寄出。逾期之郵件將無法於今日寄出，而須待明日寄出。因此，搭客若欲寄送郵件，請務必留意截郵時間，以免延誤。

【本報訊】本港聖類斯中學，七屆美展精品多。據悉，該校學生在第七屆美展中表現優異，獲獎作品數量眾多。該校校長表示，該校一直重視學生之藝術教育，並鼓勵學生參加各項藝術比賽。此次獲獎，顯示出該校學生之藝術造詣已達一定之水平。

【本報訊】十人國畫聯展，今在大會堂開幕。據悉，該項展覽將於今日下午二時在大會堂正式開幕。該項展覽由十位國畫大師聯合舉辦，展出作品數量眾多，涵蓋山水、花鳥、人物等各個領域。此次展覽之開幕，將為廣大市民提供一個欣賞國畫藝術之機會。

【本報訊】十人國畫聯展，今在大會堂開幕。該項展覽由十位國畫大師聯合舉辦，展出作品數量眾多，涵蓋山水、花鳥、人物等各個領域。此次展覽之開幕，將為廣大市民提供一個欣賞國畫藝術之機會。

【本報訊】十人國畫聯展，今在大會堂開幕。該項展覽由十位國畫大師聯合舉辦，展出作品數量眾多，涵蓋山水、花鳥、人物等各個領域。此次展覽之開幕，將為廣大市民提供一個欣賞國畫藝術之機會。

【本報訊】十人國畫聯展，今在大會堂開幕。該項展覽由十位國畫大師聯合舉辦，展出作品數量眾多，涵蓋山水、花鳥、人物等各個領域。此次展覽之開幕，將為廣大市民提供一個欣賞國畫藝術之機會。

【本報訊】十人國畫聯展，今在大會堂開幕。該項展覽由十位國畫大師聯合舉辦，展出作品數量眾多，涵蓋山水、花鳥、人物等各個領域。此次展覽之開幕，將為廣大市民提供一個欣賞國畫藝術之機會。

【本報訊】十人國畫聯展，今在大會堂開幕。該項展覽由十位國畫大師聯合舉辦，展出作品數量眾多，涵蓋山水、花鳥、人物等各個領域。此次展覽之開幕，將為廣大市民提供一個欣賞國畫藝術之機會。

【本報訊】十人國畫聯展，今在大會堂開幕。該項展覽由十位國畫大師聯合舉辦，展出作品數量眾多，涵蓋山水、花鳥、人物等各個領域。此次展覽之開幕，將為廣大市民提供一個欣賞國畫藝術之機會。

【本報訊】十人國畫聯展，今在大會堂開幕。該項展覽由十位國畫大師聯合舉辦，展出作品數量眾多，涵蓋山水、花鳥、人物等各個領域。此次展覽之開幕，將為廣大市民提供一個欣賞國畫藝術之機會。

【本報訊】十人國畫聯展，今在大會堂開幕。該項展覽由十位國畫大師聯合舉辦，展出作品數量眾多，涵蓋山水、花鳥、人物等各個領域。此次展覽之開幕，將為廣大市民提供一個欣賞國畫藝術之機會。

【本報訊】十人國畫聯展，今在大會堂開幕。該項展覽由十位國畫大師聯合舉辦，展出作品數量眾多，涵蓋山水、花鳥、人物等各個領域。此次展覽之開幕，將為廣大市民提供一個欣賞國畫藝術之機會。

【本報訊】十人國畫聯展，今在大會堂開幕。該項展覽由十位國畫大師聯合舉辦，展出作品數量眾多，涵蓋山水、花鳥、人物等各個領域。此次展覽之開幕，將為廣大市民提供一個欣賞國畫藝術之機會。

【本報訊】十人國畫聯展，今在大會堂開幕。該項展覽由十位國畫大師聯合舉辦，展出作品數量眾多，涵蓋山水、花鳥、人物等各個領域。此次展覽之開幕，將為廣大市民提供一個欣賞國畫藝術之機會。

【本報訊】十人國畫聯展，今在大會堂開幕。該項展覽由十位國畫大師聯合舉辦，展出作品數量眾多，涵蓋山水、花鳥、人物等各個領域。此次展覽之開幕，將為廣大市民提供一個欣賞國畫藝術之機會。

【本報訊】十人國畫聯展，今在大會堂開幕。該項展覽由十位國畫大師聯合舉辦，展出作品數量眾多，涵蓋山水、花鳥、人物等各個領域。此次展覽之開幕，將為廣大市民提供一個欣賞國畫藝術之機會。

【本報訊】十人國畫聯展，今在大會堂開幕。該項展覽由十位國畫大師聯合舉辦，展出作品數量眾多，涵蓋山水、花鳥、人物等各個領域。此次展覽之開幕，將為廣大市民提供一個欣賞國畫藝術之機會。

【本報訊】十人國畫聯展，今在大會堂開幕。該項展覽由十位國畫大師聯合舉辦，展出作品數量眾多，涵蓋山水、花鳥、人物等各個領域。此次展覽之開幕，將為廣大市民提供一個欣賞國畫藝術之機會。

【本報訊】十人國畫聯展，今在大會堂開幕。該項展覽由十位國畫大師聯合舉辦，展出作品數量眾多，涵蓋山水、花鳥、人物等各個領域。此次展覽之開幕，將為廣大市民提供一個欣賞國畫藝術之機會。

【本報訊】十人國畫聯展，今在大會堂開幕。該項展覽由十位國畫大師聯合舉辦，展出作品數量眾多，涵蓋山水、花鳥、人物等各個領域。此次展覽之開幕，將為廣大市民提供一個欣賞國畫藝術之機會。

【本報訊】十人國畫聯展，今在大會堂開幕。該項展覽由十位國畫大師聯合舉辦，展出作品數量眾多，涵蓋山水、花鳥、人物等各個領域。此次展覽之開幕，將為廣大市民提供一個欣賞國畫藝術之機會。

【本報訊】十人國畫聯展，今在大會堂開幕。該項展覽由十位國畫大師聯合舉辦，展出作品數量眾多，涵蓋山水、花鳥、人物等各個領域。此次展覽之開幕，將為廣大市民提供一個欣賞國畫藝術之機會。

【本報訊】十人國畫聯展，今在大會堂開幕。該項展覽由十位國畫大師聯合舉辦，展出作品數量眾多，涵蓋山水、花鳥、人物等各個領域。此次展覽之開幕，將為廣大市民提供一個欣賞國畫藝術之機會。

【本報訊】十人國畫聯展，今在大會堂開幕。該項展覽由十位國畫大師聯合舉辦，展出作品數量眾多，涵蓋山水、花鳥、人物等各個領域。此次展覽之開幕，將為廣大市民提供一個欣賞國畫藝術之機會。

【本報訊】十人國畫聯展，今在大會堂開幕。該項展覽由十位國畫大師聯合舉辦，展出作品數量眾多，涵蓋山水、花鳥、人物等各個領域。此次展覽之開幕，將為廣大市民提供一個欣賞國畫藝術之機會。

技術評論

席與鎗

從反面加以觀察，以探究相反的可能性。

出口輪船預告				
(船名)	(西名)	(往何埠)	(日期)	(公司)
實利發	JEAN LAFITTE	羅省紐約	廿五	羅省
白蘭	BALONG	中南美洲	廿五	羅省
月光	GRKKO MARU	日本	廿五	羅省
香港	HONGKONG BEAR	小呂宋	廿五	羅省
香城	BNVRACKIE	英京歐洲	廿五	羅省
日本龍	JAPAN BEAR	沖繩日美	廿五	羅省
卡拿比	CLARA JEBSEN	日本	廿五	羅省
牛	HINSANG	山打根	廿五	羅省
加非絲絲	PRRS GARFIELD	紐星環嶺	廿五	羅省
洪	HOSANG	山打根	廿五	羅省
七打多利	STRAAT TORRES	菲華洲	廿五	羅省
馬時來	MERSEY LLOYD	歐洲	廿五	羅省
佛得佛	ELPENOR	日本	廿五	羅省
哥干些理	FORCONSHIRE	星洲歐洲	廿五	羅省
東	EASTERN QUEEN	澳洲	廿五	羅省
后	MUI HOCK	星洲	廿六	羅省
大	TAI POO LOY	星洲庇能	廿六	羅省
東	EASTERN	暹山暹羅	廿六	羅省
突	MILOS	山打根澳洲	廿六	羅省
金	MUI KIM	山打根	廿六	羅省
榮	SORI MARU	日本	廿六	羅省
豐	FENGNING	星洲印度	廿六	羅省
寶	BOUGAINVILLE	星洲庇能	廿六	羅省
吉士德士	GIBBS LYKKS	越星美洲	廿六	羅省
泰斯敦	HOUSTON MARU	紐約費城	廿六	羅省
威	WAIWIRANG	海峽	廿七	羅省
順	HERVAP	吉普特區	廿七	羅省
常那耶	DONA ALICIA	澳洲	廿七	羅省
愛美利	EMILE MARSK	星洲印度	廿七	羅省
巴	BALI	日本	廿七	羅省
路	PIONEER MINX	日本紐約	廿七	羅省
耶	MAYASAN MARU	紐約費城	廿七	羅省
山	TAI CHUNG SHAN	金邊	廿七	羅省
大	WAKO MARU	日本	廿七	羅省
列	SLIMBER	星洲	廿八	羅省
斯	ASIA	星洲新嘉坡	廿八	羅省
費	KWEI CHOW	紐西羅	廿八	羅省
莫	PROMINENT	星洲庇能	廿八	羅省
麥	FERNBAY	澳洲	廿九	羅省
發	LAOS	西貢馬賽	廿九	羅省
榮	TIDRA	星洲西非	廿九	羅省
刺	INDIA MAIL	星洲加達	廿九	羅省
印	LUCIE SCHULTE	星洲庇能	廿九	羅省
度	BURMA	菲島歐洲	廿九	羅省
斯	NOBENVILLE	羅省三藩市	廿九	羅省
羅	JACOB JEBSEN	暹羅	廿九	羅省
實利華	HOI WONG	星洲庇能	廿九	羅省
西	ARIZONA MARU	日本	三十	羅省
美	CARRONBANK	非洲洲	三十	羅省
利	ASTORIA MARU	羅省紐約	三十	羅省
華	EASTERN SAGA	青島上海	三十	羅省
吉	LEVERKUSEN	星洲歐洲	三十	羅省
溫	PRRS VAN BUREN	羅省紐約	三十	羅省
榮	P. PRES QUEZON	日本美洲	三十一	羅省
德	TRANS SHIPPER	澳洲	三十一	羅省
通	MARINE NAV	星洲庇能	三十一	羅省
海	KOWLOONBAY	古達山打根澳洲	三十一	羅省
九	CHENG TU	西南太平洋	三十一	羅省
成	ELSBETH	金邊	三十一	羅省
大	TELAMON	京士頓紐約	三十一	羅省
源	HANYANG	日本	三十一	羅省
華	STAR BELLATRIX	日本	三十一	羅省
匯	AJAX	星洲利物浦	三十一	羅省
漢	HAMBURG	日本	三十一	羅省
高	KAPITAN KOSKO	三藩市羅省	三十一	羅省
商	M.M. DANT	澳洲	三十一	羅省
庚	KWANGTUNG	紐西蘭	三十一	羅省
水	SUISEI MARU	羅省	三十一	羅省
東	EASTERN STAR	羅省中美	三十一	羅省
元	MIYOTAMA MARU	瑞蘭	三十一	羅省
四	SZCHUEN	星洲東京	三十一	羅省
伊	IBERIA	星洲庇能	三十一	羅省
利	NISSRI MARU	星洲庇能	三十一	羅省
日	ADMIRAL HARDY	星洲庇能	三十一	羅省
哈	TWIN HORSE	星洲仰光	三十一	羅省
拿	EASTERN MAID	星洲仰光	三十一	羅省
東	KRISTIN BAKKE	星洲西貢	三十一	羅省
士	MICHAEL JEBSEN	澳洲	三十一	羅省

海皇  
廿八收貨  
反星北

天... 卸貨後 九日 坡，轉

[illegible]

輪大  
 上日卅  
 京士  
 翠開  
 太古輪船公司  
 代理，燕那實  
 船公司聯營輪  
 船下大亞輪船  
 太古輪船公司屬下行李客船其稱之為  
 船「四川」號，於上週日入埠修頓，該船  
 係由「上海」來，於本月廿二日啟程，

三月卅日到港收貨卅一日開行  
 "TEXAS" 輪 往 三藩市及羅省餘經本各埠  
 四月十五日到港收貨開行  
 怡和公司 謹啟

“M.M.DANT” 公同往羅省及三藩市  
 轉途經日本各埠  
 四月一日到港收貨開行  
 四月十五日抵羅省十七日抵三藩市

[illegible]

廣九車時時刻表										
龍九至湖羅			湖羅至龍九			龍九至湖羅			湖羅至龍九	
龍九開	湖羅到	龍九開	湖羅到	湖羅開	龍九到	湖羅開	龍九到	湖羅開	龍九到	湖羅開
6.37	7.39	2.15	3.16	6.32	7.34	1.08	2.02			
7.44	8.49	4.13	5.14	7.11	8.23	2.23	3.23			
9.09	10.14	5.30	6.31	7.57	8.57	4.21	5.25			
10.20	11.22	6.48	7.49	9.05	10.04	5.45	6.38			
11.39	12.43	8.15	10.16	10.32	11.29	6.53	7.56			
12.42	1.45	10.	10.59	11.38	12.31	8.23	9.23			
逢星期日及公眾假期加開火車一班下午十時四十五分由尖沙咀站開										
				下午十一時四十四分到達湖羅站						

芬邊  
 FERNSIDE  
 四月五日落貨  
 六日開行  
 往紐約、波士頓、羅省、巴拿馬、費城、波的、麼并轉駁南美洲西印度羣島

芬 濱 往 暹羅  
 HELLOS  
 四月二日落貨  
 即晚開行

<p>亞 夫 往 HERMOD 北婆羅 廿六日開行 古晉 廿七日開行</p>	<p>HERVAR 多利順洋行啓 於仁大層十九樓 電話三五五一</p>	<p>往紐約，波士頓 經羅省，巴拿馬， 費城，波的麼。 并轉駁南美洲西印度羣島</p>	<p>大之家 THUCA 三月廿六日落貨 即晚開行</p>	<p>濟華郵船公司 歐洲各埠 接駁西非洲各埠 電話三五四三</p>	<p>四門士吉 "SINONSKER" 四月八、八日 落貨 往</p>	<p>歐洲各埠 接駁西非洲各埠 三月廿四、廿五日 落貨 往</p>	<p>馬時來 "HERSEY" 巴、墨加拿、德高勒地</p>
--	---	---	---	---	---	---	--


[illegible]

三月廿八日  
廿九日開行  
落貨  
直逕  
暹

M.V. "MICHAEL JEBSEN"

美中

M.V. "JACOB JEBSEN"  
美 西 美


 龍辦  
 處開教道邵氏大廣公室電話80825  
 S.S. "MU HOCK"  
 捷成洋行  
 船務部啓  
 實續付貨請到各埠人船務部接洽是荷  
 總行在星加坡電話：3604  
 直透石叻、馬六甲、庇  
 三月廿五日落貨 廿六日開  
 M.V. "PROMINENT"  
 美真美  
 三月廿七日落貨 廿八日開

ERSKLINE

M.V. "EMILIE MAERCK"

愛美利馬士其

直往 星加坡、巴生港  
 三月廿五日落貨 廿六日上午開行  
 三月廿六日落貨 廿七日開行  
 三月廿七日落貨 廿八日開行  
 銀行輪船公司啟

「L」 寶根華利 J. M. BOUGHANVILLE

當哪愛麗莎輪船  
 三月廿五日落貨廿七日開行  
 直往香港、西貢、三寶瓏、檳榔嶼、日惹  
 總代理 澳洲路落有限公司  
 李實樓大棧樓七二六室  
 電話：44725 4081

### 車僑經

金邊土產外匯轉讓價高  
港貨去銷失算  
動用E.F.A.C外匯前來買貨近亦非衆  
市價未到期成本棉物產輸港亦告減少

（特稿）金邊土產外匯轉讓價高，港貨去銷失算，動用E.F.A.C外匯前來買貨近亦非衆，市價未到期成本棉物產輸港亦告減少。據悉，金邊土產外匯轉讓價高，港貨去銷失算，動用E.F.A.C外匯前來買貨近亦非衆，市價未到期成本棉物產輸港亦告減少。據悉，金邊土產外匯轉讓價高，港貨去銷失算，動用E.F.A.C外匯前來買貨近亦非衆，市價未到期成本棉物產輸港亦告減少。

### 各綫進口押匯業務

反映各行商人訂進心理不強，故際此例常淡月中，訂量之萎落比較往年同期略少且具全面性質，到港貨提用匯單暫時尚屬正常。

### 中旬後銳減

（特稿）各綫進口押匯業務，反映各行商人訂進心理不強，故際此例常淡月中，訂量之萎落比較往年同期略少且具全面性質，到港貨提用匯單暫時尚屬正常。

### 美國已組成一個黃金集團

抗國際黃金投機  
維持外匯市穩定  
英擬征股票新資本所得稅

（特稿）美國已組成一個黃金集團，抗國際黃金投機，維持外匯市穩定，英擬征股票新資本所得稅。據悉，美國已組成一個黃金集團，抗國際黃金投機，維持外匯市穩定，英擬征股票新資本所得稅。

### 棉紗市疲靜

大買單盤珠為寥少  
巴紗將有五十包到

### 華資銀行存放利率

原則上減低半厘  
各銀行自行酌定

### 押匯利息降使工商界獲益

（特稿）押匯利息降使工商界獲益，各銀行自行酌定。據悉，押匯利息降使工商界獲益，各銀行自行酌定。

### 下月起提高半鎊

受日本粉低銷影響，近月港訂澳粉已縮，今後來貨不易看增。

### 日本擬買米五萬噸

泰方只供三萬噸  
週末米市照價提用極少

### 大盤再堅

二批底盤仍嫌疲  
西樺底盤擺脫疲勢

### 美電市回企

去息一元一角四分美鈔市仍淡  
K金銀順收市二五三·三七五

### 天氣轉寒影響

蔬菜市回升  
豬肉亦振上

### 白銀市況

依然堅俏  
（特稿）白銀市況依然堅俏，依然堅俏。

### 去年發展極神速

出口逾一千萬元  
數共達廿六萬三千多具

### 週息百分率多告升起

（特稿）週息百分率多告升起，週息百分率多告升起。

### 週末東京股市

作輕微低順  
成六千萬股

### 大寶來

三月廿六日開行  
三月廿六日開行

### 星印貿易

三易貨向商有利  
放寬土產出口有利

### 香港各國鈔票市價表

（一九六二年三月廿二日）

### 馬六甲銀行

利率調整  
（特稿）馬六甲銀行利率調整，利率調整。

### 星印貿易

三易貨向商有利  
放寬土產出口有利

### 星印貿易

三易貨向商有利  
放寬土產出口有利

### 星印貿易

三易貨向商有利  
放寬土產出口有利

### 星印貿易

三易貨向商有利  
放寬土產出口有利

### 星印貿易

三易貨向商有利  
放寬土產出口有利

[illegible][illegible]

大英  
夏華

某大商行  
英文中  
打字機  
修理助  
廿廿度

女助理員

兩姊妹  
家十  
港四  
港四  
十十  
四以  
十工  
八下  
下下  
五號  
號英

星洲

工廠管理

練習生

請送貨

右與

大文

及

及

貨廠工位  
 位連開仔  
 西環串路  
 年街四十  
 六號地下  
 閣樓式樓  
 萬昌隆藥  
 本公司  
 獨立唐樓  
 北街70號一樓  
 兩呎有餘樓高  
 闊六呎開大窗扇  
 吉樓  
 一六四號  
 葵完成長  
 平利成  
 央沙咀彌敦道  
 希圖大廈三層  
 兩層閣浴室  
 人房四間  
 廁所四間  
 廚房二間  
 租樓洋  
 洪興喉  
 醫藥  
 廠周君治  
 〇三月昇

**利**

面四三第  
段六至第

新嘉坡  
G60  
G68  
G69  
G70  
G71  
G72  
G73  
G74  
G75

行車自由

出賃房  
出租房  
出售房  
出售房  
出售房  
出售房  
出售房  
出售房  
出售房

G60  
G68  
G69  
G70  
G71  
G72  
G73  
G74  
G75

力無痺酸腫  
多痰喘眼發痛  
眠乏怠倦刺痛  
久病不愈  
又及自然  
不轉動則  
久病不愈  
又及自然  
不轉動則

筋舒不舒  
屈伸艱難  
久坐困行  
行步之後  
筋骨之痛  
筋骨之痛  
筋骨之痛  
筋骨之痛  
筋骨之痛

公運搬信立

二五四五七二八·話

搬設門重

現貨唐樓  
年工價  
年什款加  
年什款加  
年什款加

正廣興  
正廣興  
正廣興  
正廣興  
正廣興

正廣興  
正廣興  
正廣興  
正廣興  
正廣興

正廣興  
正廣興  
正廣興  
正廣興  
正廣興

大桂  
樓林

有商  
廣分  
告類

每冊四  
分

每冊四  
分

[illegible][illegible][illegible]

**練習生**

某文具店招  
初中、年招  
男、有志者  
請至該店  
面談、地址  
在石叻大馬  
路門牌五十五號

**工位**

西環四路  
位連閣仔  
六號地下  
閩樓式樓  
萬昌藤業

**洋樓**

英屬大馬路  
門牌五十五號  
兩層樓房工  
人男、有志  
者請至該店  
面談、地址  
在石叻大馬  
路門牌五十五號

**警 35**

力無揮酸酸  
多痰喘張緊  
眼失怠倦刺痛  
又發熱之後  
不轉動則  
不潔連年  
久患咳嗽  
見醫科補精膏后大

行車由自

出銀 行海 行海 行海  
或銀 或銀 或銀 或銀  
或銀 或銀 或銀 或銀  
或銀 或銀 或銀 或銀

運搬信立  
五四五七二八・話  
搬月專  
東區正  
名作大到運  
布藝  
同利和局 式花朝聖年  
神裝戶窗 重飾年  
尚分  
每冊四毫  
加送信

# 工人世界

WORKMAN'S WORLD

號二六八一第

## 紡織廠停工減產續增 近萬工友工作受影響

### 製衣業自由工會今晚開會檢討

在棉織廠停工潮影響下，近萬工友工作受影響，製衣業自由工會今晚開會檢討。該會表示，目前棉織廠停工潮，已影響到製衣業，近萬工友工作受影響。工會今晚開會，將討論如何處理此一問題。工會表示，目前棉織廠停工潮，已影響到製衣業，近萬工友工作受影響。工會今晚開會，將討論如何處理此一問題。

## 工友衣食問題 應獲合理解決

「衣食住行」為人生四寶，衣食問題，實為人生第一要義。工友生活，尤為重要。衣食問題，應獲合理解決。目前，工友生活，極為困苦。工資微薄，且常被拖欠。衣食問題，應獲合理解決。目前，工友生活，極為困苦。工資微薄，且常被拖欠。衣食問題，應獲合理解決。目前，工友生活，極為困苦。工資微薄，且常被拖欠。

## 巴士工友訴衷情

### 規定用膳休息時間可獲保障

巴士工友訴衷情，規定用膳休息時間可獲保障。目前，巴士工友生活，極為困苦。工資微薄，且常被拖欠。衣食問題，應獲合理解決。目前，巴士工友生活，極為困苦。工資微薄，且常被拖欠。衣食問題，應獲合理解決。目前，巴士工友生活，極為困苦。工資微薄，且常被拖欠。

## 會樂遊員華行銀

會樂遊員華行銀，會樂遊員華行銀。目前，銀華行遊樂會，極為困苦。工資微薄，且常被拖欠。衣食問題，應獲合理解決。目前，銀華行遊樂會，極為困苦。工資微薄，且常被拖欠。衣食問題，應獲合理解決。目前，銀華行遊樂會，極為困苦。工資微薄，且常被拖欠。



街邊熟食檔，為工友解決吃飯問題。

## 散老大會

### 千人聯歡

散老大會，千人聯歡。目前，散老大會，極為困苦。工資微薄，且常被拖欠。衣食問題，應獲合理解決。目前，散老大會，極為困苦。工資微薄，且常被拖欠。衣食問題，應獲合理解決。目前，散老大會，極為困苦。工資微薄，且常被拖欠。

## 按摩術的指、搓、搖手法

按摩術的指、搓、搖手法。目前，按摩術，極為困苦。工資微薄，且常被拖欠。衣食問題，應獲合理解決。目前，按摩術，極為困苦。工資微薄，且常被拖欠。衣食問題，應獲合理解決。目前，按摩術，極為困苦。工資微薄，且常被拖欠。

## 共通工具

共通工具，共通工具。目前，共通工具，極為困苦。工資微薄，且常被拖欠。衣食問題，應獲合理解決。目前，共通工具，極為困苦。工資微薄，且常被拖欠。衣食問題，應獲合理解決。目前，共通工具，極為困苦。工資微薄，且常被拖欠。

### 潔淨女工待遇非佳

在何處工作較合理想？潔淨女工待遇非佳。目前，潔淨女工，極為困苦。工資微薄，且常被拖欠。衣食問題，應獲合理解決。目前，潔淨女工，極為困苦。工資微薄，且常被拖欠。衣食問題，應獲合理解決。目前，潔淨女工，極為困苦。工資微薄，且常被拖欠。

### 製衣工友要求提高

製衣工友要求提高。目前，製衣工友，極為困苦。工資微薄，且常被拖欠。衣食問題，應獲合理解決。目前，製衣工友，極為困苦。工資微薄，且常被拖欠。衣食問題，應獲合理解決。目前，製衣工友，極為困苦。工資微薄，且常被拖欠。

## 工友衣食問題

工友衣食問題，工友衣食問題。目前，工友衣食問題，極為困苦。工資微薄，且常被拖欠。衣食問題，應獲合理解決。目前，工友衣食問題，極為困苦。工資微薄，且常被拖欠。衣食問題，應獲合理解決。目前，工友衣食問題，極為困苦。工資微薄，且常被拖欠。

## 工界人士贊同

工界人士贊同，工界人士贊同。目前，工界人士贊同，極為困苦。工資微薄，且常被拖欠。衣食問題，應獲合理解決。目前，工界人士贊同，極為困苦。工資微薄，且常被拖欠。衣食問題，應獲合理解決。目前，工界人士贊同，極為困苦。工資微薄，且常被拖欠。

## 共通工具

共通工具，共通工具。目前，共通工具，極為困苦。工資微薄，且常被拖欠。衣食問題，應獲合理解決。目前，共通工具，極為困苦。工資微薄，且常被拖欠。衣食問題，應獲合理解決。目前，共通工具，極為困苦。工資微薄，且常被拖欠。

### 華僑日報工人世界小廣告

每段一、二、三、四、五、六、七、八、九、十、十一、十二、十三、十四、十五、十六、十七、十八、十九、二十、二十一、二十二、二十三、二十四、二十五、二十六、二十七、二十八、二十九、三十、三十一、三十二、三十三、三十四、三十五、三十六、三十七、三十八、三十九、四十、四十一、四十二、四十三、四十四、四十五、四十六、四十七、四十八、四十九、五十、五十一、五十二、五十三、五十四、五十五、五十六、五十七、五十八、五十九、六十、六十一、六十二、六十三、六十四、六十五、六十六、六十七、六十八、六十九、七十、七十一、七十二、七十三、七十四、七十五、七十六、七十七、七十八、七十九、八十、八十一、八十二、八十三、八十四、八十五、八十六、八十七、八十八、八十九、九十、九十一、九十二、九十三、九十四、九十五、九十六、九十七、九十八、九十九、一百。

### 求職

求職，求職。目前，求職，極為困苦。工資微薄，且常被拖欠。衣食問題，應獲合理解決。目前，求職，極為困苦。工資微薄，且常被拖欠。衣食問題，應獲合理解決。目前，求職，極為困苦。工資微薄，且常被拖欠。

### 招生

招生，招生。目前，招生，極為困苦。工資微薄，且常被拖欠。衣食問題，應獲合理解決。目前，招生，極為困苦。工資微薄，且常被拖欠。衣食問題，應獲合理解決。目前，招生，極為困苦。工資微薄，且常被拖欠。

### 招租

招租，招租。目前，招租，極為困苦。工資微薄，且常被拖欠。衣食問題，應獲合理解決。目前，招租，極為困苦。工資微薄，且常被拖欠。衣食問題，應獲合理解決。目前，招租，極為困苦。工資微薄，且常被拖欠。

### 求職

求職，求職。目前，求職，極為困苦。工資微薄，且常被拖欠。衣食問題，應獲合理解決。目前，求職，極為困苦。工資微薄，且常被拖欠。衣食問題，應獲合理解決。目前，求職，極為困苦。工資微薄，且常被拖欠。

### 求職

求職，求職。目前，求職，極為困苦。工資微薄，且常被拖欠。衣食問題，應獲合理解決。目前，求職，極為困苦。工資微薄，且常被拖欠。衣食問題，應獲合理解決。目前，求職，極為困苦。工資微薄，且常被拖欠。

### 求職

求職，求職。目前，求職，極為困苦。工資微薄，且常被拖欠。衣食問題，應獲合理解決。目前，求職，極為困苦。工資微薄，且常被拖欠。衣食問題，應獲合理解決。目前，求職，極為困苦。工資微薄，且常被拖欠。

### 求職

求職，求職。目前，求職，極為困苦。工資微薄，且常被拖欠。衣食問題，應獲合理解決。目前，求職，極為困苦。工資微薄，且常被拖欠。衣食問題，應獲合理解決。目前，求職，極為困苦。工資微薄，且常被拖欠。

### 費用廉收效大

費用廉收效大，費用廉收效大。目前，費用廉收效大，極為困苦。工資微薄，且常被拖欠。衣食問題，應獲合理解決。目前，費用廉收效大，極為困苦。工資微薄，且常被拖欠。衣食問題，應獲合理解決。目前，費用廉收效大，極為困苦。工資微薄，且常被拖欠。

### 求職

求職，求職。目前，求職，極為困苦。工資微薄，且常被拖欠。衣食問題，應獲合理解決。目前，求職，極為困苦。工資微薄，且常被拖欠。衣食問題，應獲合理解決。目前，求職，極為困苦。工資微薄，且常被拖欠。

### 求職

求職，求職。目前，求職，極為困苦。工資微薄，且常被拖欠。衣食問題，應獲合理解決。目前，求職，極為困苦。工資微薄，且常被拖欠。衣食問題，應獲合理解決。目前，求職，極為困苦。工資微薄，且常被拖欠。

### 求職

求職，求職。目前，求職，極為困苦。工資微薄，且常被拖欠。衣食問題，應獲合理解決。目前，求職，極為困苦。工資微薄，且常被拖欠。衣食問題，應獲合理解決。目前，求職，極為困苦。工資微薄，且常被拖欠。

### 求職

求職，求職。目前，求職，極為困苦。工資微薄，且常被拖欠。衣食問題，應獲合理解決。目前，求職，極為困苦。工資微薄，且常被拖欠。衣食問題，應獲合理解決。目前，求職，極為困苦。工資微薄，且常被拖欠。

### 求職

求職，求職。目前，求職，極為困苦。工資微薄，且常被拖欠。衣食問題，應獲合理解決。目前，求職，極為困苦。工資微薄，且常被拖欠。衣食問題，應獲合理解決。目前，求職，極為困苦。工資微薄，且常被拖欠。

### 求職

求職，求職。目前，求職，極為困苦。工資微薄，且常被拖欠。衣食問題，應獲合理解決。目前，求職，極為困苦。工資微薄，且常被拖欠。衣食問題，應獲合理解決。目前，求職，極為困苦。工資微薄，且常被拖欠。

### 求職

求職，求職。目前，求職，極為困苦。工資微薄，且常被拖欠。衣食問題，應獲合理解決。目前，求職，極為困苦。工資微薄，且常被拖欠。衣食問題，應獲合理解決。目前，求職，極為困苦。工資微薄，且常被拖欠。



浪。薈萃一堂，競「陶秦演漢，張冲的莫國寶金山光采，互在比賽中，范鵬、李雲君主演取更大的進步。去。」參展，及後因選片已滿備地堆積，故停演大會，范彩霞則代文鴉片「金喇叭」張中國參展並獲選展片（圖：「華海遺恨」劇主角）

張活游與南紅）  
瑞（李翰祥  
樂蒂、胡蝶主

當美國偉大的  
國際冰上歌劇團，於  
四月四日下午七時半  
，在香港會議場籌款演  
藝中說有人帶他爲一  
火球賽時，因發現的急  
救隊及時出現的意  
志，熱誠和驚人的速  
度。他在這次來港

他的溜冰技因  
百大學生體育課除  
的訓練，已有多年  
的成就，發展成有  
援有如行雲流水，

佛的誕生  
，使生者出於慈心動發慈悲利益求。

他的溜冰技因  
百大學生體育課除  
的訓練，已有多年  
的成就，發展成有  
援有如行雲流水，

藝世皆知的影壇溜冰  
皇后——宋雅海姬君  
中，在她一九五一年  
對唐·華生深引以  
美國溜冰妙舞

果又再續約一年。這月廿九日下午六時至八時，假榮心齋行鷄尾酒會，招待新聞界，介紹「香港一級」「三紳士」戲園一外景戲院，並

然後參加美國溜冰妙舞團歐洲分團，深受歐洲大陸千萬觀眾的溜冰特技。

蜜絲姬娜 在「南太平洋之軍隊和娘子軍，合

諸如勛人的冰上躍，選華僑日報，（二）跳，旋轉，特技等勛區分處，（三）作，身負其也習水者。

紅蓮二幕

去練習新式花樣，以，共襄善舉。(即

「脂粉野狼」女主角

最令人滿意的女王蜂  
署名驚險偵探小一懷，於是事情就這

，被披上銀幕的已不可勝數。不少女明星都飾演這「女王蜂」。

下)姊妹情

蜂的憤怒」一片中，久保菜穗子飾演的「女王蜂」一行，曼

(附圖爲



是一項莫大的榮譽，  
而她的天才演技，也  
實在無愧於這項名譽。

力三、四年九月廿四日  
生於東京，原名叫久  
保忠子，年壽時就讀  
於白馬學園。王曼國

新，急購票先睹為快

，第二，大導演李歐

在本片中，悉心以赴

...



的一切文藝活動，都有她的份兒。該學園中有一位老師，與荷

良好表現，第三，嶺  
光明星青春偶像丁靈

久保 安國子海國無天  
 才也 無能無能無能無能  
 久保 安國子海國無天  
 才也 無能無能無能無能

A vertical strip of a document, likely a page from a book or manuscript. The left edge features a decorative border with a repeating geometric pattern. The right edge shows a circular seal or stamp, partially visible, containing text in a non-Latin script. The central area is filled with dense, handwritten text in a cursive script, possibly Arabic or Persian. The overall image is high-contrast and grainy, characteristic of a photocopy or a scan of an old document.

內容，而是談談其他的小問題。

像關於律師，律師在一般人的眼中，是一

，自從英國人統治

港，一直到了現在

花  
印  
最花



星  
期  
樂  
圖

新加坡的郵政局很清淨，而且又很悠久不變。問問題的人對於材料有關係外，經驗也是很重要。我們製成藥丸的藥料，可試用以下的配料：

雞蛋一斤，白粉麵一斤，十四兩，鮮薑汁一斤半，金安粉麵二斤。製時先將雞蛋打碎，攪勻，倒入銅盆裏攪勻（稱要乾淨，不生油垢）。粉麵一齊倒入，用打和攪勻，攪至極硬均勻，然後加入鹽水攪之。在米末裏加入鹽水，攪時火路一定要過，銅盆的水一定要滿，攪時火路一定要過。

據科學家的發現，橙皮內含有一種揮發性油，那末，橙皮製成藥丸，製得甚而又很經濟的小藥丸。橙皮或摘得很單但必須將皮上的苦味洗去，否則，養好後成爲苦味，難於吞服。最好選取厚一點的橙皮，用手搓去苦味，然後在溫水中洗淨。另取一圓鐵板一角，平擺在桌上，切出把柄，在把柄內把油煎出後，下飯頭一匙，

怎樣

銅盆

如左

製點心

[illegible]

怎樣製「藥水」

[illegible]

糕，所以要用落油，以西米而製皮者多，蓋取其容易又美觀也，但用各方面可隨意選用

[illegible]

炒好了，  
加些少鹽、醬油一匙再攪，  
後加半飯碗水，放入多些  
麵粉，約半分鐘，為三炒

**清明時節的食品**

餅的好  
煮餅。  
妙炸了  
上煎炸  
多些。

的份量  
半斤，鎮  
多的份  
豆(包)  
濕菜  
用油

外漬醋；  
煎餅需  
要一香  
素豆腐  
餅，韭菜  
湯，韭菜  
湯菜

八分熟，盛起。

用油匙將豬腦肉夾去，加些少鹽、醬油一起再燜。然後半飯碗水，放入冬菇同煮，約半分鐘，肉已炒熟即可。再放油在鍋中，將蔥半斤至裏黃放入一點豬腦肉片，炒勻至乾。隨處，再放蒜入內，將蝦仁爆炒，盛起，最後將牛芫絲也用油炒過。

可以進行一切東西的時候將這餅一片片撕開，鋪在碟子上，先用少許海蜇碎蓋在上面，然後每塊餅上都放上一點，煎成一個長條狀，將它包好後，半隻，四吋長的包裹。包好後，就可以放在籠裏用油煎或得油或炸至其變黃色，撈起裝碟得油得學來，即可吃了。

廣東人吃這餅愛喝粥的，油份比較多，最好用白米佐食。

金陵國民華新舞台

今日午五時半新戲有：  
占公明妙智

早場正演映晚場正演映  
十一時一刻

名：糊

台：金

日：國

月：民

年：華

代：新

理：台

主：舞

台：金

址：路

號：門

字：第

街：大

市：南

省：廣

國：中

案刀，然後將刀擱在布上按，其用意不外待刀有少許油膩，不至黏上澄麵。上述爲製皮的過程，至於蒸籠上

日多暇，何妨一試。

擇好的麵筋切  
分兩次做飯

切開的半個雞  
抓一會，最後  
徑六、七分的  
用擀麵杖切成  
把雞筋切細成

小雞球，並瀝  
不讓它們黏在  
把這些小雞球  
盛成圓形，用些  
放成在桌上，用  
扁，再用湯鍋

圓形的薄薄的  
時雞皮不用拿  
那應用一個木  
口蘸上乾粉壓  
上，就成圓形  
日外的碎雞可  
雞球再滾微皮  
雞皮的兩面擦  
，不使他們黏  
，不使有肉黏

用手指按在皮上，  
雪它黏不黏手，不黏  
手，就是熟了。  
製鹹蛋黃餃子，  
在吃時，最宜加醋了  
嫩菜絲和蔥花。味道  
會更好。

蟹黃粉果

學塾的蟹類頗多  
，千曬熟化，單以粉  
果一感來說，就有十  
種不同的名稱和製法，既

用豬油，其法，將猪  
肉、冬筍、鮮蝦，多  
菇、甜豬肉各物均切  
成功粒二三次，先用滾  
水燉好，冬筍先用滾  
水燙，將各物一齊傾  
下鍋裏爆香，以生油  
，糖，醬油，味精等  
許調味，放下生油少  
許拌炒，以陳年紅  
盛裝碟內，就可進行  
包工工作，將皮持在  
手上，用筷子挑上少  
許肉羹在皮的一端，  
然後以盛裝蟹殼在皮



片上層紅映

在力格放在一個鐵盆內，用一個蒸餅不夠甜味的，將入沙糖一兩半，（以在包餡的時候，加半斤蓮蓉汁）搓勻，搽上少許生油，去蒸，約六分

第一張已剪次，剪掉後才可剪。要是底下的盆裏有，那兩粒也是不够起的。

包成角兒，在蒸籠上，一層生油，撒上一層生油，分幾層蒸法，皮上粉兒即熟，皮上撒些乾的薑黃，燜乾，上面撒多一點兒光鮮明，或黃黃加多些蔥一住。

妙沙河或稱陽關粉都是常餐吃過的美食，但「妙沙河粉」相信許多人未遇過。因為它太美味新奇，的膽心之一滋味。約佳。你如喜吃辣的，可取肉粒作配，風味會更勝一籌。下面介紹關於製作方法：

取沙河粉一斤，芫荽一間或蒜半間，豆瓣醬二兩，麻路八兩，亮黑五兩，紅蘿蔔絲、老抽、糖鹽、古月粉、味精、香油、啲汁酌量。

大芫荽半盆用水浸透，泡大了切成絲條；馬蹄削皮，切條，亦可取多箇個代替之；亮黑切碎，紅蘿蔔可用刨子弄成細絲；沙河粉浸透後攪開，制半留用。起油鍋將豆瓣醬、開路絲、紅蘿蔔絲炒香，繼下爲芫荽、鹽、味精、古月粉、老抽和啲汁，輕炒數次后，才撒進油清和亮黑碎，並炒勻將湯水打乾，即得。注意：在炒時不要下清水，只要火中煎一匙即可適宜。菜鍋上後，要趁熱時才取，則汁更勻。捲起後，即取一條菜，一兩切開一份份，用手將湯滾吞下，則光

## 沙河粉餛飩

素食譜

切開後將菜西來，層層疊疊，上面，則光切開一份份，用手將湯吞下。

**怎樣** 粵點中，飽的名目頗多，鹹甜均有，因其所用的餡而冠其名，但種類雖多，其製皮的方法不外乎兩種，現先談這皮的材料。

<p><b>利多域</b></p> <p>馬倫公牛藍五天今</p> <p>戲部 彩七 梅笑 高</p> <p>映半點五</p>	<p><b>球環</b></p> <p>映半點五天今</p> <p>名不助驚七出</p> <p>片哲人形影彩</p>	<p><b>華</b></p> <p>九點十點早天今</p> <p>影魔 戰職 俠大 透明</p>	<p>映半點五</p> <p>映半點五</p>
---	--	---	-------------------------

牛肉燒賣

野禽是秋季的郊遊目標

## 牛肉燒賣

牛肉燒賣之種類頗多，先將西菜牛肉燒賣：

牛肉一斤，肥豬肉二兩半，腐竹數片，江陳皮半角，檸檬葉四、五片，梳打食粉一錢半，生油一兩，生抽一兩，吉列粉、鹽油少許。

將生菜煮爛，陳皮浸軟亦煮爛，檸檬葉切熟後切成粒如絲塞大，再將牛肉搗爛，以益水四兩，生油、梳打粉、生粉，將牛肉攪至不堅則更爽，然後放下肥肉、生菜、檸檬葉、陳皮、腐竹，用油將之裹勻，再用水浸軟或成塊，抹少許生粉在面，放下牛肉排煮，煮十二分鐘，取出，用生油炒勻，即可。

日或數小時取出，將用水搓的一份包裏滑的一份，研至稍薄，再接疊埋然後研開，三次後將之研至約三分厚，用餅鋸鍛成餅，然後在蛋撻裏（即製蛋撻的模）

[illegible]

，放進焗爐。初時，火不可太猛，要慢些，它漸漸將近變成合桃酥一樣形狀時，才再調開猛一點，但待它金黃色時，即將火較到最

麵粉：先將麵粉放在按板上，泡打粉放進一雙）放在按板上，用力把混合物攪攪勻，再放進麵粉裏。這時，不可再一撮了！只能把麵粉各處攪勻，否則則「一撮」就不酥化了。這時，已變了一團團，可把它弄成一個個圓形小團，在中央放手指一按，使它變了一個凹型，再在中央放一指，撒粒仁便可。

鍋時，把兩隻鑄鐵叉插在一按在麵粉上面，放進爐爐。初時，火不可太猛，要慢慢的，待它漸漸將近變成金棕色，才再把火開猛一點，但待它金黃色時，即將火熄到最後。

直到熟透為止。

香蕉撻

撻餅也是西餅的一種，其中以香蕉最為普遍，有些西餅師傅把香蕉攪作餅身，因此無形中香蕉更成了撻餅的代表。其他撻餅的款式也有很多，例如用椰絲做的椰香撻，用什錦乾果做的菓子撻，還有比較細緻的是用新鮮生雞蛋和香蕉攪成的，現在就來談談香蕉撻。

製法：先將麵粉放在按板上，泡打粉放進一雙）放在按板上，用力把混合物攪攪勻，再放進麵粉裏。這時，不可再一撮了！只能把麵粉各處攪勻，否則則「一撮」就不酥化了。這時，已變了一團團，可把它弄成一個個圓形小團，在中央放手指一按，使它變了一個凹型，再在中央放一指，撒粒仁便可。

鍋時，把兩隻鑄鐵叉插在一按在麵粉上面，放進爐爐。初時，火不可太猛，要慢慢的，待它漸漸將近變成金棕色，才再把火開猛一點，但待它金黃色時，即將火熄到最後。

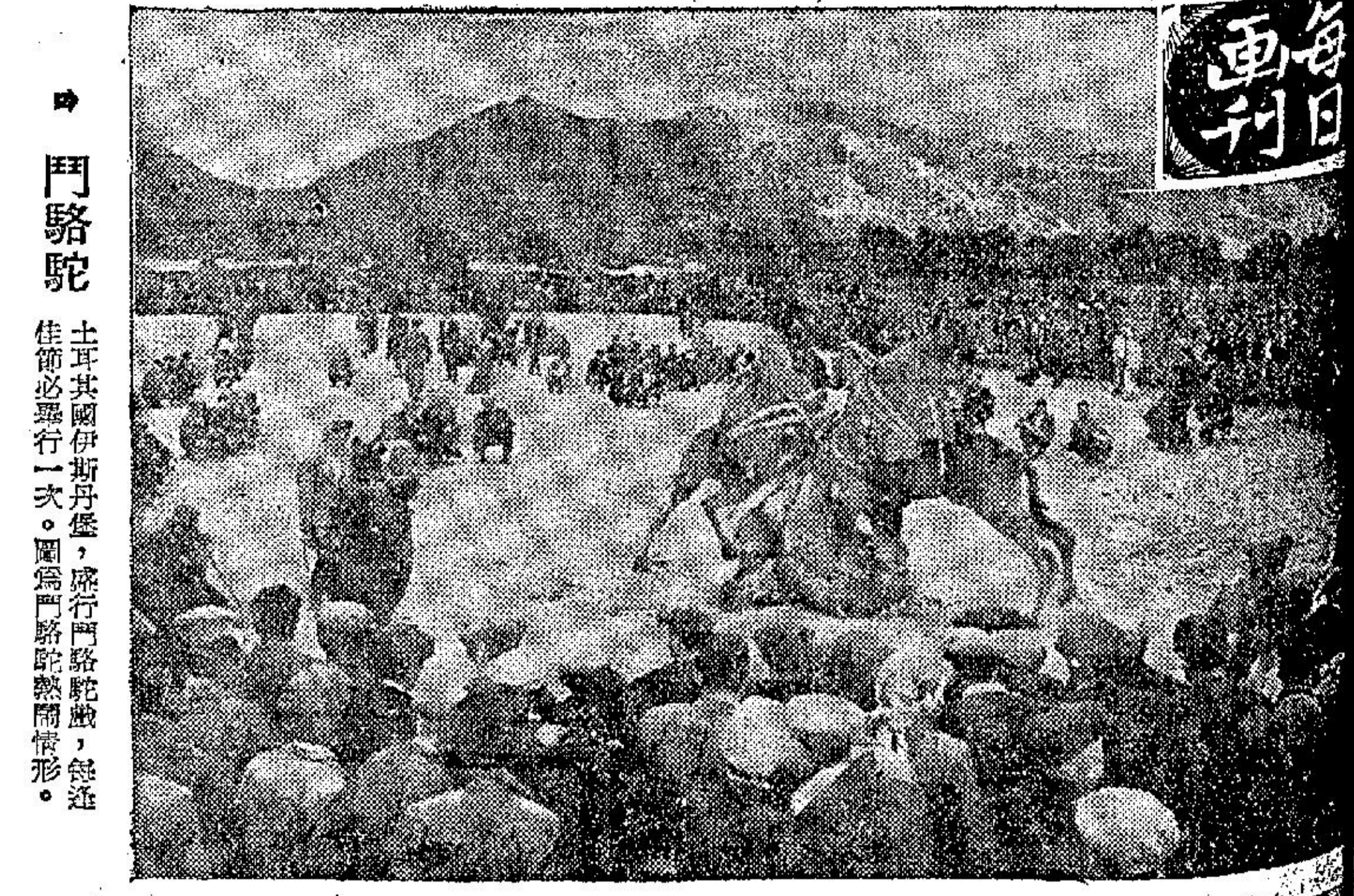
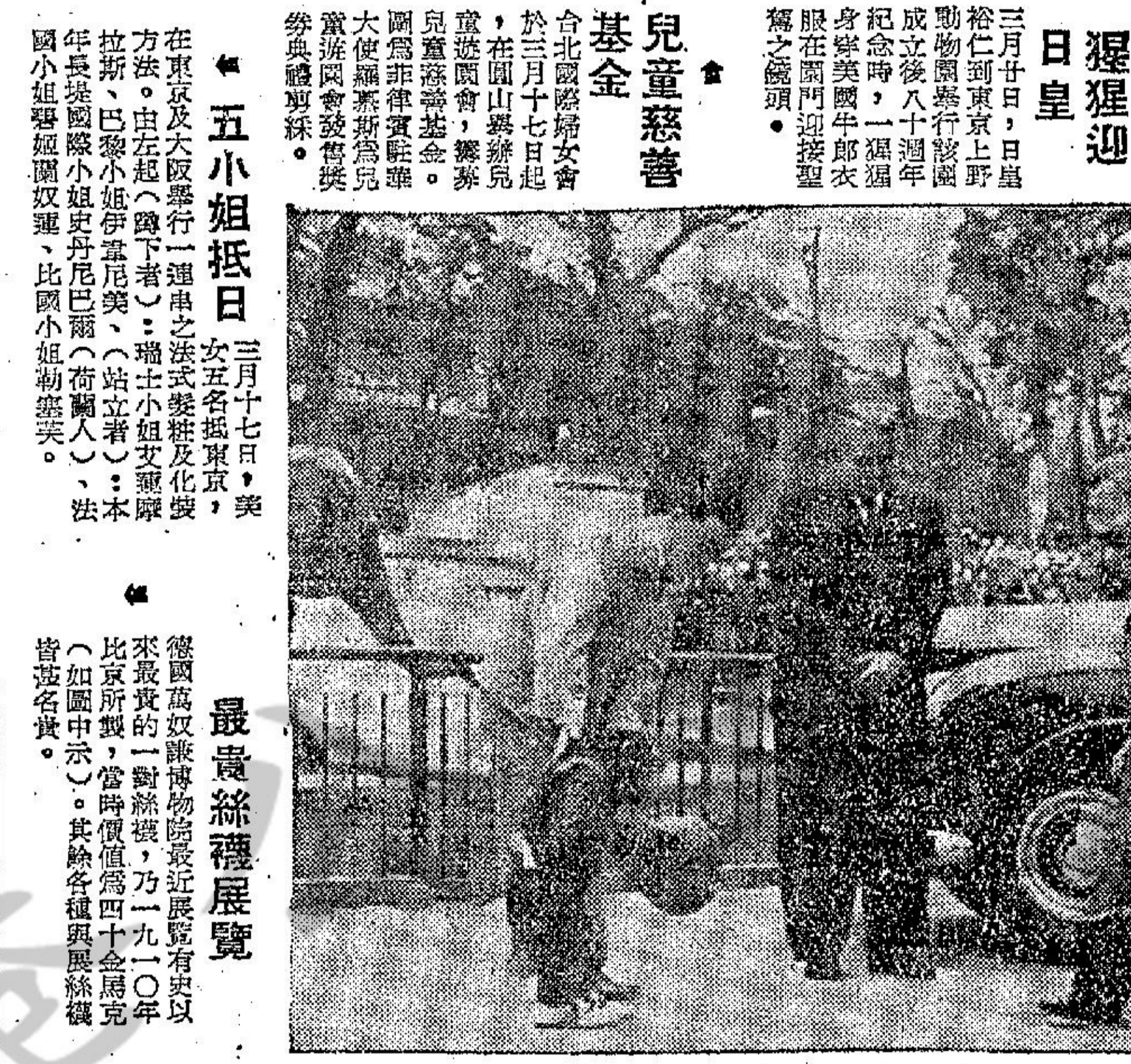
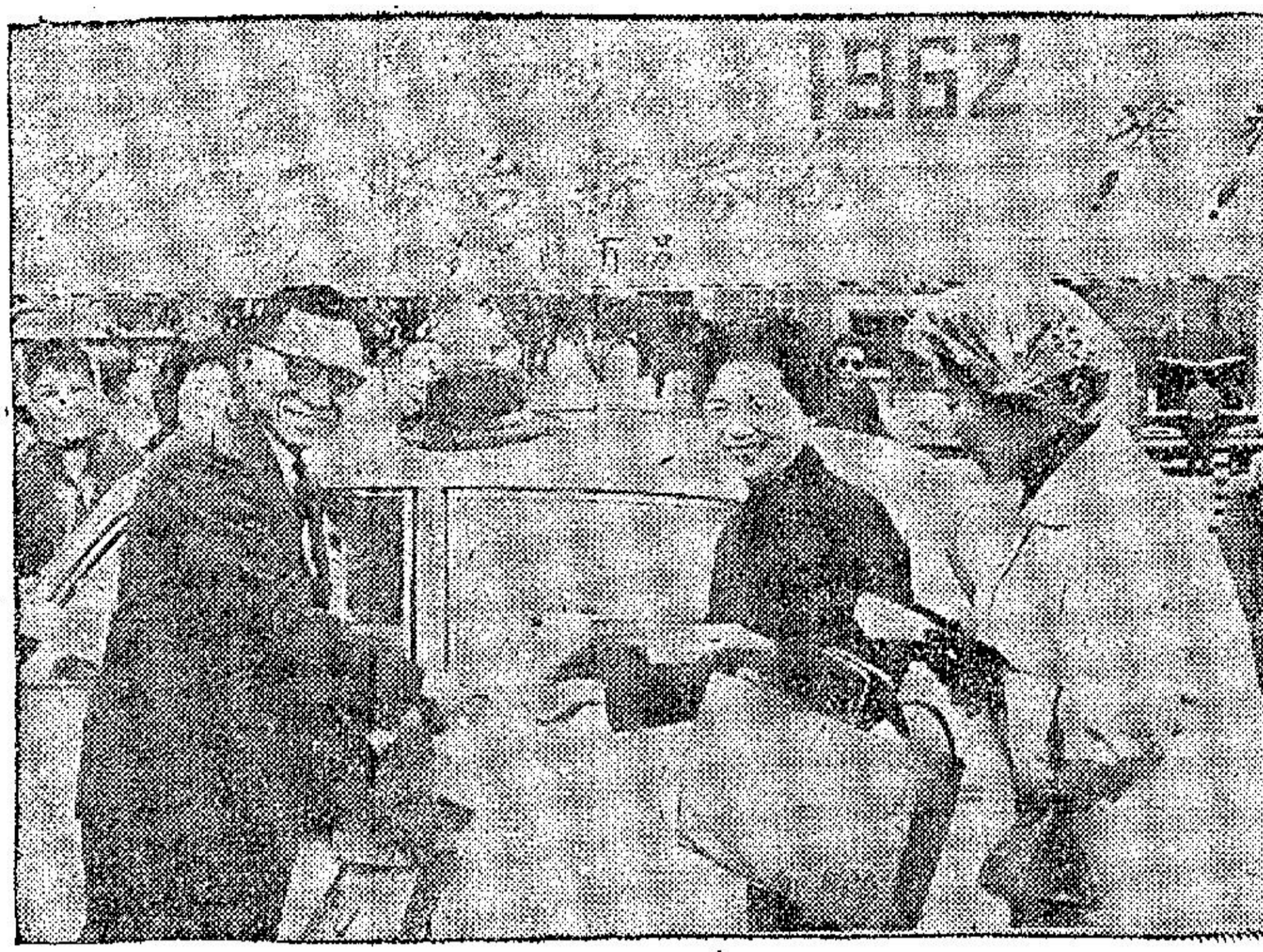
直到熟透為止。

香蕉撻

撻餅也是西餅的一種，其中以香蕉最為普遍，有些西餅師傅把香蕉攪作餅身，因此無形中香蕉更成了撻餅的代表。其他撻餅的款式也有很多，例如用椰絲做的椰香撻，用什錦乾果做的菓子撻，還有比較細緻的是用新鮮生雞蛋和香蕉攪成的，現在就來談談香蕉撻。

排在長形焗盆內，入焗爐用四百度火焗  
分鐘。

[illegible][illegible]



華豪·華新·滙豐·樂娛·華大·麗樂·都廣·慶普·后皇·聲麗都皇·宮樂台舞利

**速從看未！多無期映！**  
**映獻天六廿第**  
精巨樂娛富前望司公納華  
絕空前集  
！娛之觀視！美之色聲  
**活世界**  
WORLD BY NIGHT NO. 2  
！享最！悅賞采種種數節  
受高！目心！精種、十目  
通卡影七：時一十場早晚時  
房亦 華豪 | 後 華新  
龍胆 華豪 | 後 華新

**訂請今兩震笑**  
**座早天院動聲**  
！劇喜大類頂通港香漫頭比倫哥  
**麗瑞施**  
打山 佐王所 域士 喧尼  
士治 治星貴門 高尼 星貴  
·演主領領·星紅大三·  
**局仙天**  
KOVACS CHARISSE SANDERS  
5 GOLDEN HOURS  
！一最·得經獎門人婦他  
最獲多時厚常事主·大是  
多鞋·裝禮獲·辦專情露  
王華十十 藏古三 卡七正十 今  
子倫：麗龍 龍三十三 通影院點早

**座不觀優**  
**價加衆待**  
·片巨入感情愛等戰司公士霍·  
文片七特  
字上  
幕中 彩麗  
**總之洋平太南**  
主四 絲絲 索 拉奴羅 姬美  
演星 演星 演星 演星 演星  
與生海山情愛出露露爭戰  
情春日夏大 雨化風春 慶早

**續八今**  
**演時晚**  
團劇風龍大  
！金屋藏嬌本  
像五選提片  
獎項本名榮  
**鳳閣恩仇**  
！合藝！七士 華文上 白話部  
八三元由原夜  
角元十四二價  
！慶普  
演場日天今  
案殺血  
元元元由原日  
六七七一價場  
隨夫唱婦 早今

**！早請天今**  
**好一與全觀全**  
**評致論港衆港**  
**世界第三大**  
THE EAST WAR  
！合藝！七士 華文上 白話部  
！金屋藏嬌本  
像五選提片  
獎項本名榮  
**氣實光珠**  
！合藝！七士 華文上 白話部  
！金屋藏嬌本  
像五選提片  
獎項本名榮  
**氣實光珠**  
！合藝！七士 華文上 白話部

**場四九七五周天今**  
片名大情驚編改著名司公美  
**納蘇美佐**  
！合藝！七士 華文上 白話部  
！金屋藏嬌本  
像五選提片  
獎項本名榮  
**氣實光珠**  
！合藝！七士 華文上 白話部

樂快·界古新·華京·門樂百·都樂·方東·斯麗

**早請拜禮！滿狂**  
巨傳俠緊打公克  
片奇驚張前創司  
！曹米夫基  
！動驚令肉打打  
！晚心到！揮劍尾頭  
**居劍陣**  
！合藝！七士 華文上 白話部  
！金屋藏嬌本  
像五選提片  
獎項本名榮  
**氣實光珠**  
！合藝！七士 華文上 白話部

**請禮早連首全**  
**早拜滿日映港**  
巨戰治俠內社本露司寶新  
片門險情幕會黑日暴公東  
**天葉子**  
！合藝！七士 華文上 白話部  
！金屋藏嬌本  
像五選提片  
獎項本名榮  
**氣實光珠**  
！合藝！七士 華文上 白話部

**！王之王片美十全十看爭巷空人萬**  
**錄紀座實高最破突道載碑口好讚人人過看滿日來天12**  
**俊嚴**  
！合藝！七士 華文上 白話部  
！金屋藏嬌本  
像五選提片  
獎項本名榮  
**氣實光珠**  
！合藝！七士 華文上 白話部

**！早請拜禮！滿狂**  
巨傳俠緊打公克  
片奇驚張前創司  
！曹米夫基  
！動驚令肉打打  
！晚心到！揮劍尾頭  
**居劍陣**  
！合藝！七士 華文上 白話部  
！金屋藏嬌本  
像五選提片  
獎項本名榮  
**氣實光珠**  
！合藝！七士 華文上 白話部

**！早請拜禮！滿狂**  
巨傳俠緊打公克  
片奇驚張前創司  
！曹米夫基  
！動驚令肉打打  
！晚心到！揮劍尾頭  
**居劍陣**  
！合藝！七士 華文上 白話部  
！金屋藏嬌本  
像五選提片  
獎項本名榮  
**氣實光珠**  
！合藝！七士 華文上 白話部

**！早請拜禮！滿狂**  
巨傳俠緊打公克  
片奇驚張前創司  
！曹米夫基  
！動驚令肉打打  
！晚心到！揮劍尾頭  
**居劍陣**  
！合藝！七士 華文上 白話部  
！金屋藏嬌本  
像五選提片  
獎項本名榮  
**氣實光珠**  
！合藝！七士 華文上 白話部

Various vertical advertisements and notices on the far right edge of the page, including mentions of 'The East War' and other film titles.

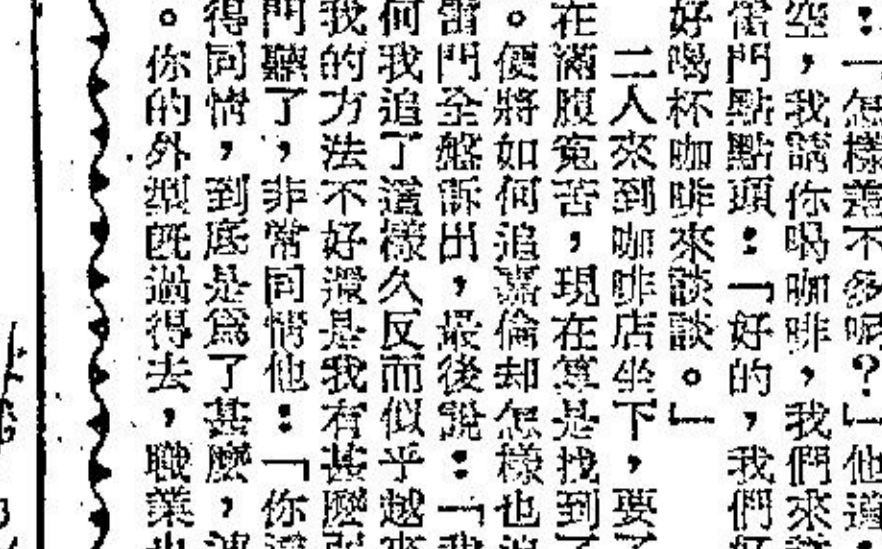
# 新華日報

本報地址：上海南京路  
電話：二二二二  
零售每份五分  
廣告刊例：第一版每行一元，第二版每行八角，第三版每行六角，第四版每行四角。長期優待。

## 逃兵享福

家裏面沒人在，逃兵小張忽然大膽地溜進廚房，在櫃子裏翻出幾塊肉，高興地吃起來。他叫小張，是逃兵，在逃兵中，他算是一個「享福」的。他逃到這裏，這裏沒人管他，他就可以放心地吃，放心地睡。他逃到這裏，這裏沒人管他，他就可以放心地吃，放心地睡。他逃到這裏，這裏沒人管他，他就可以放心地吃，放心地睡。

## 唐樂村



唐樂村，一個偏僻的小村，村裏的人，都喜歡聽琴。村裏的人，都喜歡聽琴。村裏的人，都喜歡聽琴。

## 追求女人的法寶

「法寶」，這名字聽起來多麼響亮。在追求女人的時候，法寶是怎麼用的？法寶是怎麼用的？法寶是怎麼用的？



新新聞 游水歸來 亦辛苦哉

## 古屋寶藏

古屋裏面，藏着許多寶藏。古屋裏面，藏着許多寶藏。古屋裏面，藏着許多寶藏。

## 小笑話

笑話，笑話，笑話。笑話，笑話，笑話。笑話，笑話，笑話。

## 朋友相處

朋友相處，朋友相處。朋友相處，朋友相處。朋友相處，朋友相處。

## 門女俠傳

門女俠傳，門女俠傳。門女俠傳，門女俠傳。門女俠傳，門女俠傳。

## 生死迷離

生死迷離，生死迷離。生死迷離，生死迷離。生死迷離，生死迷離。

## 偵查無結果

偵查無結果，偵查無結果。偵查無結果，偵查無結果。偵查無結果，偵查無結果。

## 姊妹花

姊妹花，姊妹花。姊妹花，姊妹花。姊妹花，姊妹花。

## 不期而遇

不期而遇，不期而遇。不期而遇，不期而遇。不期而遇，不期而遇。

## 鳳慶

鳳慶，鳳慶。鳳慶，鳳慶。鳳慶，鳳慶。

## 少年學問

少年學問，少年學問。少年學問，少年學問。少年學問，少年學問。

## 記遊東江

記遊東江，記遊東江。記遊東江，記遊東江。記遊東江，記遊東江。

## 自來水

自來水，自來水。自來水，自來水。自來水，自來水。

## 兒童節快樂

兒童節快樂，兒童節快樂。兒童節快樂，兒童節快樂。兒童節快樂，兒童節快樂。

## 少年學問

少年學問，少年學問。少年學問，少年學問。少年學問，少年學問。

## 兒童節快樂

兒童節快樂，兒童節快樂。兒童節快樂，兒童節快樂。兒童節快樂，兒童節快樂。

## 少年學問

少年學問，少年學問。少年學問，少年學問。少年學問，少年學問。